



KOSYNIER

NASZA ZIEMIA POŁANIECKA



BEZPŁATNY BIULETYN INFORMACYJNY • NR 4 (19) • KWIECIEŃ 2018 • ISSN 2451-2788

DOBRY KLIMAT DLA PRZEDSIĘBIORCÓW W GMINIE POŁANIEC PROCENTUJE

DUŻY OBIEKT PRZEMYSŁOWY POWSTAJE W POŁAŃCU

POWSTANĄ DODATKOWE MIEJSCA PRACY!

Firma Produkcyjno – Usługowa działająca od 25 lat w gałęzi energetycznej w Polsce i zagranicą z siedzibą w Gminie Połaniec rozpoczęła budowę nowej siedziby w celu dalszego rozwoju i poszerzenia możliwości produkcyjnych

Firma ENREM POŁANIEC SP. Z O.O. Połaniec realizuje rozbudowę siedziby poprzez budowę nowego, dużego obiektu na obszarze przemysłowym w miejscowości Zawada. **Czytaj ▶ str. 14**



Rozstrzygnięcie konkursu na opracowanie koncepcji architektonicznej Centrum Inicjatyw/Aktywności Obywatelskich



Funkcjonujące na ziemi połanieckiej organizacje pozarządowe odgrywają niezwykle ważną, nieocenioną rolę dla rozwoju lokalnej społeczności. Podmioty te realizują ważne cele społeczne, a charakterystyczną ich cechą jest wielobranżowość – prowadzą swoją działalność w różnych dziedzinach i obszarach. Najczęściej są to działania edukacyjne, ale także z zakresu kultury i sztuki czy sportu, turystyki i rekreacji. **Czytaj ▶ str. 11**

DNI POŁAŃCA 2018

224. rocznica ogłoszenia Uniwersału Połanieckiego

Dla upamiętnienia rocznicy ważnego, historycznego wydarzenia co roku w maju obchodzone jest w Połaniu święto miasta. To jedna z większych imprez plenerowych w regionie, w której od lat bierze udział mnóstwo ludzi. Dni Połania to szeroki wachlarz atrakcji i zabawa na najwyższym poziomie.

Organizatorzy: Burmistrz Miasta i Gminy Połaniec, Rada Miejska i Centrum Kultury i Sztuki w Połaniu zapraszają na obchody 224. rocznicy ogłoszenia Uniwersału Połanieckiego, które w tym roku przypadają w dniach 4 - 12 maja. Święto miasta

rozpocznie się muzycznie, 4 maja o godz. 19.00 na Placu Uniwersału Połanieckiego wystąpi gwiazda Pierwszej Internej Telewizji Szlagierowej - Paweł Golecki. 5 maja o godz. 11.00 wystartują uczestnicy Biegu Kościuszkowskiego i Marszu Nordic Walking zorganizowanego przez Running Połaniec. Tego samego dnia o godz. 16.00 na placu musieli koncertować w Połaniu Towarzystwo Kościuszkowskie przygotuje Obóz Historyczny Wojsk Kościuszkowskich i Napoleońskich. Na uroczystości związane z 224. rocznicą ogłoszenia Uniwersału Połanieckiego organizatorzy zapraszają w niedzielę 6 maja. W programie między innymi: uroczysta Sesja Rady Miejskiej w CKiSz, złożenie kwiatów pod pomnikiem Tadeusza Kościuszki...

Czytaj ▶ str. 16

NA FINISZU PRACE PRZY BUDOWIE DRUGIEGO NOWEGO ZAKŁADU PRODUKCYJNEGO FIRMY „ALUBEST”



Prace przy budowie zakładu produkcyjnego firmy Alubest S.C. FPHU Paweł i Marcin Balawender na terenie inwestycyjnym „B1” dobiegły końca. To koniec pierwszego etapu. **Czytaj ▶ str. 14**

BARDZO DOBRA WIADOMOŚĆ DLA MIESZKAŃCÓW GMINY POŁANIEC, OLEŚNICA I ŁUBNICE.

W TROSCE O CZYSTE POWIETRZE – PODPISANIE UMOWY NA DOTACJĘ W SPRAWIE WSPÓLNEJ REALIZACJI PROJEKTU TRZECH GMIN

9 kwietnia 2018 roku w Urzędzie Miasta i Gminy Połaniec podpisana została umowa na dofinansowanie projektu w ramach konkursu z działania „Wytwarzanie i dystrybucja energii pochodzącej ze źródeł odnawialnych – projekty parasolowe”.

Pieniądze na montaż instalacji OZE w prywatnych domach mieszkańców, którzy wcześniej zgłaszali swój akces do takiego przed-

sięwzięcia, trafią do Połania (dla mieszkańców gmin Połaniec, Oleśnica i Łubnice). Liderem partnerstwa ustanowiono Gminę Połaniec, która będzie działała na

rzecz i w imieniu partnerów w zakresie przygotowania oraz późniejszej wspólnej realizacji projektu. W ramach konkursu jednostki samorządu terytorialnego ubiegały się o wsparcie na projekty związane z zakupem urządzeń czy budową infrastruktury, służących do wytwarzania energii elektrycznej i ciepłej ze źródeł odnawialnych. **Czytaj ▶ str. 8**



RADA MIEJSKA W POŁAŃCU PRACA I ZAANGAŻOWANIE DLA DOBRA „MAŁEJ OJCZYZNY”, DLA DOBRA JEJ MIESZKAŃCÓW

→ SESJA RADY MIEJSKIEJ 22 MARCA 2018 ROKU

Rada gminy zgodnie z ustawą o samorządzie gminnym obraduje na sesjach, które zwoływane są przez przewodniczącego rady nie rzadziej niż raz na kwartał, ale nie w Połaniu. Ilość wiążących rozstrzygnięć, podejmowanych tematów, planowanych inwestycji i spraw które wymagają akceptacji Rady Miejskiej sprawia, że w gminie Połaniec od dawna sesje Rady Miejskiej odbywają się przynajmniej raz w miesiącu, co świadczy o nieustającym zaangażowaniu samorządu w pracę na rzecz społeczności gminy. Nie byłoby to możliwe bez zaangażowania mieszkańców, współpracy z samorządem, której celem jest wspólne dobro. W dniu 22 marca 2018 r. p. Stanisław Lolo – przewodniczący Rady Miejskiej powitał zgromadzonych, by następnie stwierdzić prawomocność obrad, poddać pod głosowanie protokoły z poprzednich dwóch posiedzeń a w dalszej kolejności realizować punkt porządku obrad „Podjęcie uchwał w sprawie.”

Uchwałą Nr LVIII/362/2018 w sprawie zmian Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta i Gminy Połaniec na lata 2018 – 2022 dokonano zmian polegających m.in. na: zmniejszeniu dochodów ogółem na 2018 rok o kwotę 453 176 zł, z tego całość dochody bieżące:

- na podstawie decyzji Wojewody Świętokrzyskiego dokonano zwiększenia o kwotę 438 zł z przeznaczeniem na realizację zadań związanych z przyznawaniem kart Dużej Rodziny;
 - na podstawie decyzji Wojewody Świętokrzyskiego dokonano zwiększenia o kwotę 338 zł z przeznaczeniem na organizowanie i świadczenie specjalistycznych usług opiekuńczych w miejscu zamieszkania dla osób z zaburzeniami psychicznymi;
 - na podstawie pisma z ministerstwa Finansów dokonano zmniejszenia subwencji oświatowej o kwotę 426 807 zł;
 - na podstawie decyzji Wojewody Świętokrzyskiego dokonano zmniejszenia o kwotę 25 472 zł z przeznaczeniem na pomoc państwa w zakresie żywienia;
- Zwiększenie wydatków ogółem na 2018 rok o kwotę 211 291 zł, z tego wydatki majątkowe zwiększają się o kwotę 274 800 zł, a wydatki bieżące zmniejszają się o kwotę 63 509 zł.

Zmiany nastąpiły również w wykazie przedsięwzięć, m.in.:

Wydatki na programy, projekty lub zadania pozostałe:

a) wydatki bieżące

- dodano przedsięwzięcie dot. pełnienia funkcji inspektora ochrony danych osobowych i zwiększono łączne nakłady o kwotę 9 480 zł, z tego limit w roku 2018 kwota 5 530 zł, limit w roku 2019 kwota 3 950 zł,
- dodano przedsięwzięcie „Licencja na używanie programu Edicta”, w związku z tym zwiększono łączne nakłady o kwotę 18 000 zł, z tego limit w roku 2018 – kwota 6 000 zł, limit w roku 2019 – kwota 6 000 zł, limit w 2020 roku – kwota 6 000 zł.

b) wydatki majątkowe

- w przedsięwzięciu Rozbudowa pływalni zwiększono łączne nakłady o kwotę 250 000 zł, z tego całość do zrealizowania w roku 2018.

Zmiany powodują zmniejszenie nadwyżki o kwotę 664 467 zł tj. do wartości 38 340,27 zł. Wprowadza się środki wolne w kwocie 664 467 zł.

Uchwałą Nr LVIII/363/2018 w sprawie zmian w budżecie Miasta i Gminy Połaniec na 2018 rok zmniejszono dochody o kwotę 453 952 zł natomiast wydatki zwiększono o kwotę 210 515 zł.

Sołtysi – przedstawiciele mieszkańców sołectw, które reprezentują zdecydowali o niewyodrębnieniu funduszu sołeckiego na rok 2019. W ślad za tym Rada Miejska w Połaniu podjęła uchwałę Nr LVIII/364/2018 w sprawie niewyrażenia zgody na wyodrębnienie funduszu sołeckiego w budżecie Miasta i Gminy Połaniec na 2019 rok.

Przypomnijmy

Fundusz sołecki to środki wyodrębnione z budżetu gminy, zagwarantowane na realizację przedsięwzięć służących poprawie życia mieszkańców. Aby sołectwo otrzymało pieniądze, rada gminy musi podjąć uchwałę o wyodrębnieniu funduszu sołeckiego do 31 marca roku poprzedzającego rok, w którym wydatkowane zostaną środki. Zanim temat zostanie podjęty przez Radę Miejską, jest on zawsze konsultowany z sołtysami gminy, którzy wyrażają swoje stanowisko za pomocą głosowania. Tak było i tym razem, po przeprowadzonej dyskusji przedstawiciele jednostek pomocniczych gminy wypracowali stanowisko, by w budżecie Miasta i Gminy Połaniec na rok 2019, nie wyodrębniać funduszu sołeckiego a zadania w poszczególnych sołectwach

realizować według potrzeb, tak jak do tej pory. Na spotkaniu przy udziale 13 sołtysów, 12 osób zagłosowało za niewyodrębnieniem funduszu sołeckiego na 2019 rok. Decyzja ta jest zasadna tym bardziej, że w każdym sołectwie są organizowane spotkania z mieszkańcami, na których zgłaszają zadania do realizacji. Dzięki zgłaszanym potrzebom jest możliwość realizacji bardzo wielu zadań, tym bardziej jeśli są na nie możliwe do pozyskania środki finansowe z różnych programów, co jest o wiele korzystniejsze niż w przypadku realizacji zadań z funduszu sołeckiego.

Priorytetem samorządu jest pozyskanie zadawalających efektów pracy. Jest to możliwe tylko przy dobrej współpracy mieszkańców i samorządu – wspólnej dyskusji, rozważań o przedsięwzięciach realizowanych w gminie, **wspólnego rozwiązywania** problemów. To, że w gminie Połaniec ważne jest wspólne dążenie do stwarzania jak najlepszych warunków do życia jest widoczne na podstawie odbytych spotkań, konsultacji, rozmów.

Poniżej przedstawiamy Państwu informacje na bieżąco aktualizowane.

Rada Miejska dokonała podziału Miasta i Gminy Połaniec na okręgi wyborcze, ustalenia ich granic i numerów oraz liczby radnych wybieranych w każdym okręgu wyborczym podejmując Uchwałą Nr LVIII/365/2018. To wynik postanowień Kodeksu Wyborczego, który stanowi, iż podział Gminy na obwody głosowania w wyborach do rady gminy w gminach liczących do 20 tys. mieszkańców jest uchwalany przez Radę Miejską na wniosek Burmistrza. W wykonaniu tej dyspozycji, po przeprowadzeniu analizy stwierdzono, iż w okręgu Nr 3 została przekroczona liczba mieszkańców ze względu na to, iż jest to najnowsza część osiedla zabudowana nowymi budynkami a tym samym intensywnie zasiedlanymi stąd doszło do powstania mandatu nadliczbowego. W celu zachowania jednolitej normy przedstawicielstwa „przeniesiono” budynek wielolokalowy - **Jana Kiłńskiego 8 – 87 mieszkańców** do sąsiedniego okręgu Nr 2.

Również zgodnie z postanowieniami Kodeksu Wyborczego, podział Gminy na obwody głosowania w wyborach do rady gminy w gminach liczących do 20 tys. mieszkańców jest uchwalany przez Radę Miejską na wniosek Burmistrza. W związku z powyższym Rada Miejska podjęła Uchwałą Nr LVIII/366/2018 w sprawie podziału Miasta i Gminy Połaniec na stałe obwody głosowania, ustalenia ich numerów, granic oraz siedzib ob-

Rok	Spotkania z mieszkańcami w sołectwach i osiedlach	Spotkania z drużynami OSP	Sesje, posiedzenia Komisji Rady, sekcji, wydziałów, wydziałów kulturalnych, społecznych i dzielnic (Wydział w gminie oraz poza gminą)	Spotkania z radnymi (dyrektorzy, inspektorzy, pracownicy, radni, zwierzchni nadzór)	Instytucje gminy, przedstawiciele instytucji na wszystkich szczeblach samorządu, patronatowiczyski	Razem
2007	30	8	80	1	73	192
2008	14	14	124	2	127	281
2009	21	11	107	1	128	268
2010	37	11	130	6	64	248
Razem	102	44	441	10	392	989

W latach 2007 - 2010 Burmistrz Miasta i Gminy Połaniec odbył 989 spotkań
(Zestawienie nie uwzględnia spotkań z interesantami oraz przedsiębiorcami i potencjalnymi inwestorami.)

Rok	Spotkania z mieszkańcami w sołectwach i osiedlach	Spotkania z drużynami OSP	Sesje, posiedzenia Komisji Rady, sekcji, wydziałów, wydziałów kulturalnych, społecznych i dzielnic (Wydział w gminie oraz poza gminą)	Spotkania z radnymi (dyrektorzy, inspektorzy, pracownicy, radni, zwierzchni nadzór)	Instytucje gminy, przedstawiciele instytucji na wszystkich szczeblach samorządu, patronatowiczyski	Razem
2011	40	25	139	7	77	288
2012	19	13	133	24	81	270
2013	25	8	146	12	109	300
2014	22	11	119	16	87	255
Razem	106	57	537	59	354	1113

W latach 2011 - 2014 Burmistrz Miasta i Gminy Połaniec odbył 1113 spotkań
(Zestawienie nie uwzględnia spotkań z interesantami oraz przedsiębiorcami i potencjalnymi inwestorami.)

Rok	Spotkania z mieszkańcami w sołectwach i osiedlach	Spotkania z drużynami OSP	Sesje, posiedzenia Komisji Rady, sekcji, wydziałów, wydziałów kulturalnych, społecznych i dzielnic (Wydział w gminie oraz poza gminą)	Otwarcia (dyrektorzy, inspektorzy, pracownicy, radni, zwierzchni nadzór)	Instytucje gminy, przedstawiciele instytucji na wszystkich szczeblach samorządu, patronatowiczyski	Razem
2015	23	12	123	8	124	290
2016	5	15	142	10	166	338
2017	44	13	173	25	190	445
2018	19	11	53	3	43	129
Razem	91	51	491	46	523	1202

W latach 2015 - 2018 Burmistrz Miasta i Gminy Połaniec odbył 1202 spotkania
(Zestawienie nie uwzględnia spotkań z interesantami oraz przedsiębiorcami i potencjalnymi inwestorami.)

Rok	Spotkania z mieszkańcami w sołectwach i osiedlach	Spotkania z drużynami OSP	Sesje, posiedzenia Komisji Rady, sekcji, wydziałów, wydziałów kulturalnych, społecznych i dzielnic (Wydział w gminie oraz poza gminą)	Spotkania z radnymi (dyrektorzy, inspektorzy, pracownicy, radni, zwierzchni nadzór)	Instytucje gminy, przedstawiciele instytucji na wszystkich szczeblach samorządu, patronatowiczyski (bez adreśników)	Razem
2007 - 2018	299	152	1 469	115	1 269	3 304

**W latach 2007 - 2018
Burmistrz Miasta i Gminy Połaniec
odbył min. 3 304 spotkań**

(Zestawienie nie uwzględnia spotkań z interesantami oraz przedsiębiorcami i potencjalnymi inwestorami.)

wodowych komisji wyborczych. Podział gminy na obwody ma charakter porządkujący: lokal Obwodowej Komisji Wyborczej Nr 2 w Połaniu po-

zostaje w tym samym miejscu z tym, że od 1 września 2017 roku mieści się on już nie w Gimnazjum a w Szkole Podstawowej w Połaniu.



BEZPŁATNY BIULETYN INFORMACYJNY

Adres redakcji: UMiG Połaniec, ul. Ruszczańska 27; 28-230 Połaniec, tel. 15 865 00 11, fax. 15 865 03 28

Redaktor naczelna: Dominika Reichert

Przygotowanie do druku: Studio Grafpa, www.grafpa.pl

Wydawca: UMiG Połaniec, nakład: 6 000 egzemplarzy.

Materiały w publikacji: Archiwum Urzędu Miasta i Gminy Połaniec oraz jednostek organizacyjnych. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania i adiustowania tekstów, materiałów niezamówionych nie zwraca. Przedruk części lub całości materiałów z „Kosyniera” dozwolony tylko po uprzedniej pisemnej zgodzie wydawcy.

Liczba mieszkańców w poszczególnych okręgach wyborczych wg stanu na 31 grudnia 2017 roku.

Nr okręgu	Liczba mandatów	Liczba mieszkańców	Uwagi
1	1	744	
2	1	717	Przybyło 87 mk
3	1	1109	Ubyło 87 mk
4	1	695	
5	1	785	
6	1	544	
7	1	532	
8	1	618	
9	1	1187	
10	1	1187	
11	1	1036	
12	1	564	
13	1	838	
14	1	689	
15	1	645	

Liczebność mieszkańców w obwodach na dzień 31 grudnia 2017 roku przedstawia tabela:

Numer obwodu głosowania	Liczba mieszkańców
1	2570
2	1480
3	1694
4	2525
5	728
6	721
7	838
8	1334

Podjęcie Uchwały Nr LVIII/367/2018 w sprawie zmiany Statutu Miasta i Gminy Połaniec to wynik reformy oświaty, zmiany nazw i likwidacji Publicznych Gimnazjów. W związku ze zmianami zaistniała konieczność wykreślenia likwidowanej jednostki ze Statutu Miasta i Gminy.

KOLEJNE WSPANIAŁE WIA-
DOMOŚCI DLA WARTSZATU
TERAPII ZAJĘCIOWEJ

Rada Miejska w Połaniu podjęła Uchwałę Nr LVIII/368/2018 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od opłaty rocznej z tytułu trwałego zarządu dla tej właśnie jednostki. Należy wiedzieć, że wysokie koszty związane z eksploatacją budynku WTZ i opłaty roczne z tytułu trwałego zarządu, znacznie obciążały budżet jednostki. Dotychczas opłaty roczne z tytułu trwałego zarządu wg obowiązującej stawki 0,3% - owej wynosiły 1 995, 30 zł. Przeprowadzone w tej sprawie postępowanie wyjaśniające pozwoliło ustalić, że zasadne byłoby zastosowanie 90% - owej bonifikaty od opłat rocznych, dlatego też Rada Miejska w Połaniu podejmując niniejszą uchwałę wyraziła zgodę na udzielenie 90% - owej bonifikaty od opłaty rocznej z tytułu trwałego zarządu nieruchomości położonej przy

ul. Lipowej, co spowoduje, że Warsztat Terapii Zajęciowej zapłaci opłatę roczną w wysokości 199, 53 zł, mając możliwość przeznaczyć dotychczas wydawane środki, na cele statutowe.

•
Uchwała Nr LVIII/369/2018 w sprawie sprzedaży działki 4777/1 o pow. 0, 0456ha położonej w Połaniu w trybie bezprzetargowym na rzecz właścicieli nieruchomości przyległej do działki przy ul. Zielińskiego, o której sprzedaż wystąpili wnioskodawcy. Samorząd Połania podejmując niniejszą uchwałę postanowił sprzedać działkę wychodząc w ten sposób na przeciw oczekiwaniom mieszkańców w celu poprawienia warunków zagospodarowania posiadanej przez nich nieruchomości graniczącej z działką o którą wnioskowali. Zważywszy na fakt, że ze względu na położenie i kształt granic, działka ta nie może zostać zagospodarowana jako samodzielna działka budowlana, to korzystne rozwiązanie dla obydwu stron.

Rada Miejska podjęła Uchwałę Nr LVIII/370/2018 w sprawie: zmiany Uchwały XXXII/195/09 Rady Miejskiej w Połaniu z dnia 26 lutego 2009 roku w sprawie Regulaminu określającego wysokość dodatków i innych składników wynagrodzenia nauczycieli oraz szczegółowych warunków ich przyznawania, a także wysokość, szczegółowe zasady przyznawania i wypłacania nauczycielskiego dodatku mieszkaniowego dla nauczycieli zatrudnionych w szkołach i przedszkolach prowadzonych przez Miasto i Gminę Połaniec. Zmiana niniejszej uchwały jest konsekwencją uchylenia nauczycielskiego dodatku mieszkaniowego z dniem 1 stycznia 2018 roku dlatego otrzymuje nowe brzmienie: „... Regulaminu określającego wysokość dodatków i innych składników wynagrodzenia nauczycieli oraz szczegółowych warunków ich przyznawania, a także innych świadczeń wynikających ze stosunku pracy

Podział Miasta i Gminy Połaniec na obwody głosowania

Numer obwodu głosowania	Granice obwodu	Siedziba Obwodowej Komisji Wyborczej
1	Miasto Połaniec - ulice: Akacjowa, Batalionów Chłopskich, Bolesława Kubika, Działkowców, Edwarda Rydza Śmigłego, Energetyków, Generała Antoniego Madalińskiego, Generała Franciszka Kleeberga, Generała Józefa Zajączka, Jana Kilińskiego, Jana Pawła II, Kazimierza Warchałowskiego, Klonowa, Kosynierów, Księdza Stanisława Zbroi, Księży Grelewskich, Kwiatowa, Lipowa, Marszałka Józefa Piłsudskiego, Michała Jańczuka, Mieczysława Tarnowskiego, Podskale, Rotmistrza Dunin - Wąsowicza, Słoneczna, Sosnowa, Spacerowa, Spokojna, Wesoła, Widokowa, Wiśłana, Wincentego Witosa Żapniowska.	Przedszkole Publiczne w Połaniu ul. Madalińskiego 1 28-230 Połaniec
2	Miasto Połaniec – ulice: Bartosza Głowackiego, Królowej Jadwigi.	Szkoła Podstawowa w Połaniu ul. Żapniowska 1, 28-230 Połaniec
3	Miasto Połaniec - ulice: Hugona Kołłątaja, Stefana Czarnieckiego, Tadeusza Kościuszki - nr parzyste od 26 do 50	Urząd Stanu Cywilnego w Połaniu ul. Ruszczańska 27 28-230 Połaniec
4	Miasto Połaniec - ulice: 11 Listopada, Adama Mickiewicza, Daszyn, Elizy Orzeszkowej, Henryka Sienkiewicza, Inwestycyjna, Jana Kochanowskiego Jędrusiów, Józefa Zielińskiego, Kazimierza Wielkiego, Kościelna, Kościuszki 1-35 nieparzyste oraz 2-24B parzyste, Krakowska Duża, Krakowska Mała, Krakowska, Leśna, Marii Konopnickiej, Mazurka, Mielecka, Miła, Ogrodowa, Osiecka, Partyzantów, Plac Uniwersału Połanieckiego, Polna, Sportowa, Staszowska, Stefana Kardynała Wyszyńskiego, Stefana Żeromskiego, Targowa, Tylna, Władysława Reymonta, Ruszczańska, Wójta Bartłomieja, Wyzwolenia, Zachodnia, Zrębińska, Żródlana. Sołectwo: Winnica.	Punkt Informacji Turystycznej w Połaniu Pl. Uniwersału Połanieckiego I 28-230 Połaniec
5	Sołectwa: Brzozowa, Łęg-Zawada, Tursko Małe, Tursko Małe Kolonia	Remiza OSP w Tursku Małym Tursko Małe 49A 28-230 Połaniec
6	Sołectwa: Kamieniec, Okrągła - Luszyca, Rudniki, Wymysłów	Remiza OSP w Rudnikach Rudniki 45A 28-230 Połaniec
7	Sołectwa: Kraśnik, Zdzieci Nowe, Zdzieci Stare, Zrębin.	Remiza OSP w Zrębinie Zrębin 37 28-230 Połaniec
8	Sołectwa: Maśnik, Ruszczą, Ruszczą - Kępa, Rybitwy.	Remiza OSP w Ruszczy, Ruszcza, ul. Knotheo 6 28 - 230 Połaniec

nauczycieli w szkołach i przedszkolach prowadzonych przez Gminę Połaniec".

Uchwała Nr LVIII/371/2018 w sprawie wyrażenia zgody na wydzierżawienie w drodze przetargu na okres 25 lat nieruchomości gruntowych, położonych w Rudnikach, gm. Połaniec, stanowiących własność Gminy Połaniec to kolejna, strategiczna decyzja samorządu Połania. Na mocy niniejszej uchwały wydzierżawieniu na okres 25 lat podlega:

- obszar inwestycyjny nr 1 o łącznej pow. 1, 7800ha;
- obszar inwestycyjny nr 2 o łącznej pow. 3, 2700ha;
- obszar inwestycyjny nr 3 o łącznej pow. 2, 6252ha;

- obszar inwestycyjny nr 4 o łącznej pow. 6, 5500ha;

Nieruchomości przeznaczane są na budowę farm fotowoltaicznych. Ich położenie to obszar lokalizacji zabudowy przemysłowej w tym związanej z urządzeniami do wytwarzania energii z odnawialnych źródeł energii o mocy przekraczającej 100 KW wraz ze strefa ochronną ograniczoną do urządzeń wykorzystujących energię słoneczną.

Poza podjęciem uchwał, w jednym z punktów porządku obrad radni Rady Miejskiej zapoznali się ze sprawozdaniami z działalności za rok 2017 z działalności Ośrodka Pomocy Społecznej w Połaniu, z realizacji Programu Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie i Ochrony Ofiar Prze-

mocy w Rodzinie dla Miasta i Gminy Połaniec na lata 2016 – 2018, z realizacji „Programu Wspierania Rodziny dla Miasta i Gminy Połaniec na lata 2016 – 2018”, z realizacji Strategii Rozwiązywania Problemów Społecznych Miasta i Gminy Połaniec na lata 2015 – 2020.

- z realizacji Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomanii.

Z każdej sesji Rady Miejskiej w Połaniu sporządzany jest protokół, stanowiący urzędowy zapis przebiegu wszystkich punktów obrad i podejmowanych rozstrzygnięć, z którym można zapoznać się w Biuletynie Informacji Publicznej Połania, jak również w Biurze Rady Miejskiej.



WARSZTAT TERAPII ZAJĘCIOWEJ W POŁAŃCU

Warsztat został utworzony z dniem 1 stycznia 2000 r. Budynek mieści się w Połańcu przy ulicy Lipowej 20. Przedmiotem działalności WTZ jest sprawowanie zadań z zakresu rehabilitacji społecznej i zawodowej, która zmierza do ogólnego rozwoju oraz poprawy sprawności niepełnosprawnych do możliwie niezależnego, samodzielnego, aktywnego życia w społeczeństwie.

Do WTZ uczęszcza ok. 50 osób z terenu powiatu staszowskiego oraz buskiego. Uczestnikami warsztatu są osoby ze znacznym i umiarkowanym stopniem niepełnosprawności.

W Warsztacie Terapii Zajęciowej realizowane są indywidualne programy rehabilitacyjne w następujących pracowniach:

- Multimedialno – rekreacyjnej,
- Codziennych czynności,
- Pedagogiczno – społecznej,
- Rękodzielniczej,
- Rytmiczno – sportowej,
- Ogrodniczo – artystycznej,
- Plastyczno – dekoratorskiej,
- Stolarsko – technicznej,
- Psychologii i wsparcia,
- Rehabilitacyjnej.

Zapraszamy do zapoznania się z ofertą



PRACOWNIA MULTIMEDIALNO – REKREACYJNA

W pracowni realizowane są zajęcia mające na celu opanowanie przez podopiecznych umiejętności praktycznych i teoretycznych, które pozwalają uczestnikom na samodzielną pracę w programach komputerowych. Podopieczni mają dobrane zadania indywidualnie, o różnej tematyce oraz stopniu trudności.

Głównym celem jest nauka uczestników obsługi komputera, programów edukacyjnych, multimedialno – reha-

bilitacyjnych, jak również rozwijanie pisania, malowania, liczenia i czytania. Podopieczni doskonalą swoje umiejętności, wykonują zadania tj. formatowanie tekstu, jego przepisywanie, zakładanie plików, wstawianie tabel, obrazów.

Uczestnicy ćwiczą również umiejętności korzystania z Internetu, np. posługiwanie się pocztą elektroniczną, wyszukiwanie potrzebnych informacji, ściąganie potrzebnych danych. Z po-

mocą opiekuna tworzą także dyplomy, kartki świąteczne, zaproszenia.

Podopieczni WTZ poznają także zasady różnych gier komputerowych, które mają za zadanie rozwinąć ich refleks, koordynację wzrokowo – ruchową oraz logiczne myślenie.

„Zajęcia w pracowni bardzo mi się podobają.” – mówi uczestniczka.

Uczestnicy uczą się także jak obsługiwać urządzenia tj. skaner, drukarkę, bindownicę.

„W pracowni uczymy się bardzo dużo potrzebnych rzeczy.” – mówi uczestnik.

W pracowni realizowany jest także trening ekonomiczny, który ma na celu nauczyć uczestników wartości pieniądza, aby podopieczni uzyskali jak największą samodzielność w życiu codziennym.

„Lubię zajęcia w pracowni, są bardzo interesujące.” – opowiada podopieczny.

Pracownia multimedialno – rekreacyjna wraz z innymi pracowniami zajmuje się przygotowaniem uczestników do różnych konkursów, wyjazdów oraz występów. Podopieczni biorą udział między innymi w zawodach wędkarskich, piłki nożnej, boccii, pływania, tenisa stołowego. Dowodem tego jest szafa pełna pucharów. Uczestnicy korzystają także z udziału w ćwiczeniach na siłowni, basenie, grają w kręgle, jeżdżą na rajdy rowerowe, wychodzą na spacer.



Piękny Połaniec – przyjazne środowisko naturalne – czyste powietrze

Ścieżki pieszo-rowerowe w Połańcu. Połaniec coraz bardziej przyjazny

„Rozwój terenów zieleni na obszarze miasta Połaniec” – to nazwa kolejnego projektu, który realizowany będzie w naszej Gminie. Dbanie o środowisko naturalne to obowiązek wszystkich, zarówno władz samorządowych jak i każdego mieszkańca, bowiem wszyscy czerpiemy korzyści płynące z czystego powietrza. Dlatego też, mając na uwadze przede wszystkim rozwój Miasta i Gminy Połaniec samorząd nie ustaje w staraniach by móc cieszyć się tym co dostajemy od natury.

Zwłaszcza teraz, w okresie wiosennym i letnim, doceniamy uroki przyrody i możliwość spędzenia czasu na świeżym powietrzu,



najlepiej wśród zieleni. Miejsc gdzie podziwiać możemy uroki środowiska naturalnego powinno być jak najwięcej.

Zdając sobie z tego sprawę samorząd połaniecki już końcem 2016 złożył wniosek o dofinansowanie na realizację wyżej wymienionego projektu. Tym sposobem Gminie Połaniec udało się pozyskać kwotę w wysokości 2 536 404, 80 zł z Programu

Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 2014 – 2020 (działanie 2.5. Poprawa jakości środowiska miejskiego), która przeznaczona zostanie w całości na rozwój terenów zielonych w Połańcu.

W ramach realizowanego projektu aż w siedmiu miejscach na terenie Połania powstaną „zielone miejsca” zachwycające swym wyglądem oraz po-

prawiające walory estetyczne najbliższej okolicy. Prace planowane są na lata 2018 – 2019.

Realizacja projektu podzielona została na 10 etapów (opracowanie dokumentacji projektowej, opracowanie Studium wykonalności, kolejno prace na obszarach od A do G oraz etap ostatni czyli promocja projektu).

Głównym celem realizowanego zadania jest poprawa jakości środowiska miejskiego poprzez rozwój oraz zwiększenie ilości terenów zielonych. Stworzenie miejsc bogatych w różnorodną roślinność wpłynie nie tylko na atrakcyjność gminy ale przede wszystkim na poprawę jakości życia jej mieszkańców. W ramach prac tworzone będą wielopiętrowe i różnogatunkowe kompozycje zieleni z wykorzystaniem traw, bylin, krzewów oraz drzew. Stworzy to odpowiednie warunki dla ptaków, owadów i mniejszych zwierząt co w istotny sposób zwiększy różnorodność biologiczną. Dzięki odpowiedniemu układowi i do-

borze roślinności powstanie także idealna zaporę przed hałasem spowodowanym m.in. ruchem ulicznym czy pracą pobliskiej elektrowni. Dobierając szatę roślinną wzięto również pod uwagę by były to rośliny o małych wymaganiach, odporne na zanieczyszczenia powietrza oraz dobrze znoszące zasolenia i odporne na niską temperaturę i suszę. Powstaną m.in. karmniki, budki dla ptaków, domki dla owadów zapylających, zostaną zastosowane wielogatunkowe mieszanki traw, niewykaszane powierzchnie tzw. łąki kwietne). Łączna powierzchnia terenów zieleni objętych projektem to 3.20 ha. Dodatkowa powierzchnia biologicznie czynna uzyskana w wyniku realizacji projektu – 1,40 ha.

Planowany całkowity koszt realizacji projektu to 2 984 005, 65 zł, w tym wkład własny Gminy w kwocie 447 600, 85 zł oraz tak jak było wspomniane dofinansowanie stanowiące 85 % całości kosztów w wysokości 2 536 404, 80 zł.

OBSZARY OBJĘTE PROJEKTEM TO:



Obszar A – budowa ścieżki rowerowej z chodnikiem i obiektami małej architektury oraz zagospodarowanie zieleni na ul. Jana Pawła II (budowa ścieżki rowerowej o szer. 2,5 m nawierzchni asfaltowej wraz z chodnikiem, ławki, z koszami na śmieci, karmniki i budki lęgowe, domki dla owadów, nasadzenie kwiatów, rabat, trawników, drzew i krzewów)



Obszar B – zagospodarowanie zieleni ul. T. Kościuszki i Bat. Chłopskich (zabiegi pielęgnacyjne istniejących drzew i krzewów, nasadzenie roślin)



Obszar C – budowa obiektów małej architektury wraz z zagospodarowaniem zieleni na ul. 11 Listopada (ławki parkowe z koszami na śmieci, wykonanie zieleni miejskiej)



Obszar D – budowa obiektów małej architektury wraz z zagospodarowaniem zieleni na ul. Widokowej (budowa ścieżki rowerowej o szer. 2,5 m nawierzchni asfaltowej wraz z chodnikiem, ławki, z koszami na śmieci, karmniki i budki lęgowe, domki dla owadów, nasadzenie kwiatów, rabat, trawników, drzew i krzewów)



Obszar E – zagospodarowanie zieleni miejskiej wzdłuż ul. T. Kościuszki (zabiegi pielęgnacyjne istniejących drzew i krzewów, nasadzenie roślin)



Obszar F – budowa obiektów małej architektury wraz z zagospodarowaniem zieleni przy pomniku T. Kościuszki (budowa alejek chodnikowych, wykonanie ławek z koszami na śmieci, nasadzenie zieleni)



Obszar G – przebudowa ścieżki na Kopiec Kościuszki wraz z budową obiektów małej architektury i zagospodarowaniem zieleni miejskiej (przebudowa istniejących ścieżek, karmniki i budki lęgowe, domki dla owadów, nasadzenie kwiatów, rabat, trawników, drzew i krzewów, zaprojektowanie zieleni w formie łąk kwietnych)

DŁUGO WYCZEKIWANA INWESTYCJA ROZBUDOWY WARSZTATU TERAPII ZAJĘCIOWEJ W POŁAŃCU CORAZ BLIŻEJ

→ OD PLANÓW PO REALIZACJĘ

Warsztat Terapii Zajęciowej w Połańcu to miejsce gdzie osoby niepełnosprawne, potrzebujące pomocy mogą nauczyć się jak samodzielnie radzić sobie w codziennym życiu. Jest ogromnie istotne by osoby dotknięte przez los niepełnosprawnością umiały samodzielnie i godnie funkcjonować.

Podopieczni WTZ w Połańcu będą uczyć się samodzielności! Nowa powierzchnia, nowe pracownie, czyli lepsze warunki funkcjonowania...



Widok na istniejący budynek



→ WIELKA SZANSA NA NAUKĘ SAMODZIELNEGO ŻYCIA!

Warsztat Terapii Zajęciowej w Połańcu to placówka dziennego pobytu przeznaczona dla osób niepełnosprawnych. Zadaniem nadrzędnym jest rehabilitacja społeczna i zawodowa. Prowadzone działania na chwilę obecną, ale i te zaplanowane w najbliższej przyszłości są ukierunkowane na przygotowanie podopiecznych do samodzielnego pełnienia ról społecznych, załatwiania własnych spraw, a nawet w konsekwencji podjęcie zatrudnienia.

W pracowniach stosowane są różne techniki terapii zajęciowej, która doskonali umiejętności uczestników warsztatów, rozwija sprawności i kształci zdolności. Każdy z podopiecznych realizuje indywidualne programy rehabilitacji i terapii, które są tworzone i weryfikowane na podstawie zgromadzonej dokumentacji. Poza tym uczestnicy aktywnie biorą udział w integracyjnych spotkaniach o charakterze współzawodnictwa sportowego, rekreacyjnego, kulturalnego. Obecnie w funkcjonującym budynku WTZ w Połańcu podopiecz-

nym brakuje przestrzeni - a zwłaszcza pomieszczeń takich jak świetlica, większych sal do terapii, pokoju relaksacyjnego dla wyciszenia emocji.

→ DZIAŁANIA SAMORZĄDU – POZYSKANIE ŚRODKÓW NA LEPSZE WARUNKI DLA PODOPieczNYCH WTZ

Widząc ten szeroki wachlarz potrzeb samorząd Połania podjął działania zmierzające do zaspokojenia niezbędnych potrzeb i stworzenia takich warunków, aby podopieczni mieli odpowiednią przestrzeń w salach terapeutycznych, podczas spożywania posiłku, a także aby mogli się rozwijać, kształcić swoje zdolności, rozwijać pasję.

Co postanowił samorząd? Pozyskać środki na stworzenie odpowiednich warunków na potrzeby podopiecznych w budynku przy ulicy Lipowej 20 w Połańcu, aby móc następnie prowadzić działania o charakterze wspierającym – aktywizującym. Inwestycja ma na celu lepszy dostęp do usług społecznych oraz opanowanie przez uczestników wykonywania czynności niezbędnych do



samodzielnego funkcjonowania. Przygotowane pomieszczenia będą zaspokajały potrzeby podopiecznych WTZ.

Dzisiaj już można powiedzieć, że marzenia podopiecznych WTZ są realne. W ramach projektu współfinansowanego z Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Świętokrzyskiego na lata 2014 – 2020, Gmina Połaniec pozyskała środki finansowe na poszerzenie oferty świadczeń prowadzonych przez Warsztat Terapii Zajęciowej. Inwestycja ma na celu lepszy dostęp do usług społecznych oraz opanowanie przez uczestników wykonywania czynności niezbędnych do samodzielnego funkcjonowania poprzez udostępnienie większej przestrzeni.

→ PRE-UMOWA PODPISANA

8 marca 2017 roku zawarta została PRE-UMOWA pomiędzy Województwem Świętokrzyskim, reprezentowanym przez Zarząd Województwa Świętokrzyskiego pełniącym funkcję Instytucji Zarządzającej Regionalnym Programem Operacyjnym Województwa Świętokrzyskiego na lata 2014 – 2020 reprezentowanym przez Adama Jarubasa – marszałka województwa, Marka Szczepanika – członka Zarządu Województwa Świętokrzyskiego

a gminą Połaniec reprezentowaną przez burmistrza Jacka Tarnowskiego.

Wartość projektu na chwilę obecną to kwota 4 009 97,00 zł, w tym dofinansowanie: 3 408 480,00 zł, wkład własny: 601 497,00 zł.

→ SPOTKANIE KONSULTACYJNE ZORGANIZOWANE PRZEZ BURMISTRZĄ POŁAŃCA – JACKA TARNOWSKIEGO Z PODOPieczNYMI I PRACOWNIKAMI PLACÓWKI

W dniu 24.02.2017 r. w Urzędzie Miasta i Gminy w Połańcu odbyło się spotkanie konsultacyjne, przeprowadzone w związku z działaniami mającymi na celu zapewnienie możliwości nauki samodzielnego życia poprzez stworzenie mieszkań treningowych, gdzie podopieczni Warsztatu Terapii Zajęciowej będą pod okiem trenerów przygotowywać się do samodzielnego życia. Celem spotkania było określenie potrzeb oraz uszczegółowienie założeń projektu.

Uczestnicy spotkania wyrazili olbrzymie zadowolenie ze starań poczynionych przez samorząd na rzecz podopiecznych WTZ, dla których przyszła inwestycja pozwoli przede wszystkim na poprawę ich zaradności osobistej. Podczas spotkania omówione zostały ponadto sprawy dotyczące pobytu uczest-

ników w placówce, a osoby przybyłe na spotkanie miały także okazję zapytać o nurtujące ich sprawy. Poruszone zostały jednocześnie tematy dotyczące m.in. rozbudowy Przychodni Zdrowia w Połańcu, budowy i lokalizacji Centrum Senioralnego w Połańcu czy zagospodarowania poddasza i terenu wokół SDS.

→ ROZBUDOWA I REMONT OBIEKTU – NOWA KONCEPCJA

W związku z wydłużającym się terminem pozyskania nieruchomości i możliwością utraty pozyskanych środków zewnętrznych na ten cel z powyższego programu koncepcja została zmieniona, aby zadanie mogło zostać zrealizowane w wymaganym czasie. Remont pomieszczeń w budynku WTZ wraz z jego rozbudową polegającą na zwiększeniu powierzchni jego zabudowy zlokalizowanego przy ul. Lipowej 20 ma na celu poprawę jakości i zwiększenie dostępności infrastruktury służącej pomocy i integracji społecznej dla osób niepełnosprawnych. Inwestycja ta, ma na celu rozszerzenie oferty świadczeń prowadzonych poprzez lepszy dostęp do usług społecznych niezbędnych do samodzielnego funkcjonowania, poprawa ich zaradności osobistej oraz wyuczenie i utrwalenie zachowań zgodnych z obowiązującymi normami społecznymi. W wyniku realizacji projektu planuje się utworzenie 3 miejsc pracy. Rozbudowa polegałaby na dobudowie prostokątnej formy o wymiarach około 40 x 12m. Przy dostosowaniu wysokości do istniejącego budynku WTZ nowa forma mogłaby uzyskać ok 1000 m² powierzchni użytkowej.

Dokładne wielkości powierzchni zabudowy czy powierzchni użytkowej



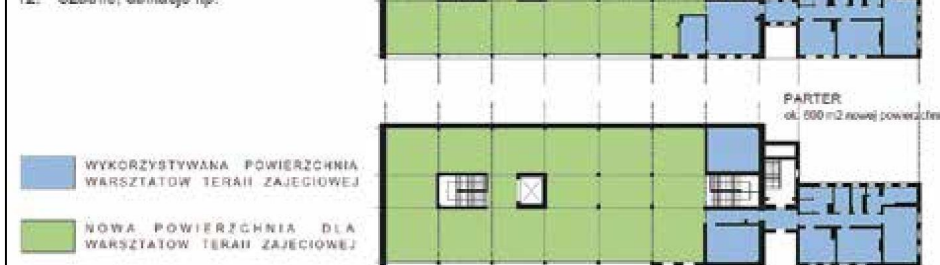
I KONCEPCJA



Adaptacja Stacji Uzdatniania Wody polegająca na przebudowie, nadbudowie, remoncie oraz na zmianie sposobu użytkowania budynku zlokalizowanego przy ul. Lipowej 20 w Połańcu to ponad 1500m² nowej powierzchni, przeznaczonej dla Warsztatów Terapii Zajęciowej oraz poprawa jakości i zwiększenie dostępności infrastruktury, służącej pomocy i integracji społecznej dla niepełnosprawnych podopiecznych.

PO ADAPTACJI BUDYNKU STACJI UZDATNIANIA WODY POWSTANIE WIELE NOWYCH POMIESZCZEŃ:

1. Pracownia codziennych czynności,
2. Pedagogiczno- społeczna;
3. Pracownia Rekodzylnicza
4. Multimedialno- rekreacyjna
5. Rytmiczno- sportowa
6. Ogrodniczo- artystyczna
7. Plastyczno- dekoratorska
8. Stolarsko- techniczna
9. Psychologii i wsparcia
10. Rehabilitacyjna
11. Dwa lokale do treningu mieszkaniowego
12. Szatnie, ubikacje itp.



będą znane na etapie projektowania dokumentacji technicznej a wielkości podane wyżej są tylko przybliżoną wielkością jaką można uzyskać na zadanej działce. Nowa bryła, krótszym swym bokiem dobudowana by była do północnej ściany istniejącego budynku WTZ. Wymusi to reorganizację pomieszczeń znajdujących się przy tej ścianie zewnętrznej w istniejącym budynku, zarówno na parterze, jak i na piętrze. Reorganizacja ta dotyczyć będzie tylko pomieszczeń sanitarnych oraz magazynowych i nie będzie dotyczyć żadnej z pracowni w istniejącym budynku. Polegać to będzie na przystosowaniu sanitariatów dla potrzeb osób niepełnosprawnych, oraz na połączeniu i zharmonizowaniu komunikacji między nową i starą częścią kompleksu. Nowoprojektowana część planowana jest jako budynek o trzech kondygnacjach nadziemnych, w tym z poddaszem użytkowym. Inwestor dopuszcza możliwość częściowego podpiwniczenia rozbudowywanej części. Rozmieszczenie względem granic działek na których będzie realizowana rozbudowa przewiduje możliwość umieszczenia otworów okiennych i drzwiowych od każdej strony prócz tej która będzie przylegać do istniejącego budynku WTZ.

Nowoprojektowaną część trzeba będzie skomunikować z istniejącą klatką schodową oraz przewidzieć nową klatkę schodową wraz z windą która powinna móc obsłużyć cały kompleks WTZ. Korytarze przeznaczone dla osób poruszających się na wózkach inwalidzkich powinny umożliwić swobodny przepływ ludzi po całym kompleksie, między dużą ilością pomieszczeń w których będą prowadzone zadania wspierające – aktywizujące, pracownie zawodowe tj.: ogrodnictwo – porządkowa, usługowo – remontowa oraz usług piorąco – czyszczących. Przewidziane również zostały w związku z pozyskaniem dużej ilości powierzchni dwa mieszkania treningowe, gdzie pod okiem trenerów podopieczni WTZ będą przygotowywać się do samodzielnego prowadzenia własnego gospodarstwa.

W nowoprojektowanej części przewiduje się umieścić szereg pracowni specjalistycznych:

- Codziennych czynności
- Pedagogiczno- społeczna
- Rękodzielnicza
- Multimedialno- rekreacyjna
- Rytmiczno- sportowa
- Ogrodniczo- artystyczna
- Plastyczno- dekoratorska
- Stolarsko- techniczna
- Psychologii i wsparcia
- Rehabilitacyjna;
- Dwa mieszkania trenerskie.

INNE POMIESZCZENIA:

- szatnie;
- pomieszczenia socjalne dla pracowników;
- stołówka z pomieszczeniem wydawania posiłków;
- przystosowane do potrzeb dla niepełnosprawnych sanitariaty;
- pomieszczenia obsługi technicznej budynku;
- rozplanowaną dla potrzeb osób niepełnosprawnych komunikację poziomą i pionową.

Koszty budowy nowego obiektu w ramach rozbudowy istniejącego budynku WTZ wraz z wyposażeniem będą przybliżonymi kwotami względem wcześniejszego wariantu. Nie spowoduje to zmiany kwoty dofinansowania a jedynie może zwiększyć kwotę wkładu własnego Inwestora. Wszystkie inne założenia programowe zostaną zachowane zgodnie z wcześniej wnioskowaną wersją. Dodatkowo zwiększając powierzchnie zabudowy poprzez rozbudowę istniejącego budynku, tworzymy nową strukturę od podstaw. Jest to dużo bardziej komfortowa sytuacja niż adaptacja starej bryły, z wieloletnimi zaniedbaniami wynikającymi z nieużytkowania. Dzięki możliwości podpiwniczenia oraz zagospodarowania poddasza, na etapie projektowania można uzyskać podobną powierzchnię użytkową jaką zakładał pierwszy wariant. Dzięki temu, iż rozbudowa obiektu będzie prowadzona na działkach należących do Gminy czas procedur skraca się o wykup nieruchomości na których stoi budynek SUW. W nowej opcji część rozbudowywana ma lepsze ułożenie względem stron świata oraz możliwość doświetlenia światłem dziennym.



Podpisanie umowy z wykonawcą. Od lewej: skarbnik – Małgorzata Żugaj, radna- Joanna Witek, zastępca burmistrza – Roman Adamczak, burmistrz- Jacek Tarnowski, wykonawca zadania – Wojciech Świerczyński, kierownik WTZ- Bogumiła Pasek

➔ NASTĘPNY KROK W KIERUNKU REALIZACJI ZADANIA POCZYNIONY

Wybrano wykonawcę projektu budowlanego – wykonawczego na remont i rozbudowę budynku Warsztatu Terapii Zajęciowej.

W tym roku natomiast, wyczekiwanym i koniecznym remontu obiektu WTZ-u nabiera realnych kształtów, a nowa, poszerzona placówka już niedługo będzie cieszyć swoich podopiecznych. W dniu 9 marca 2018 roku ogłoszony został przetarg na zadanie pod nazwą opracuje projekt budowlany – wykonawczy dla zadania: „Remont pomieszczeń w budynku WTZ wraz z jego rozbudową polegającą na zwiększeniu powierzchni jego zabudowy, dla osób niepełnosprawnych zlokalizowanego przy ul. Lipowej 20 w Połańcu”.

27.03.2018 roku wyłoniona została firma, która opracuje projekt budowlany – wykonawczy.

Z czterech chętnych, którzy złożyli swoje oferty wyłoniono firmę, ModernEko Wojciech Świerczyński zlokalizowaną w Częstochowie, która wyceniła zadanie na 77 490, 00 zł brutto.

➔ UMOWA Z WYKONAWCĄ JUŻ PODPISANA – KOLEJNY ETAP POMOCY PODOPIECZNYM PLACÓWKI

Dnia 4 kwietnia 2018 roku została sfinalizowana umowa z wykonawcą za-

dania – właścicielem firmy ModernEko Wojciech Świerczyński, ul. Pietrusińskiego 12 lok. 9, 42-207 Częstochowa na zadanie: Opracowanie projektu budowlanego – wykonawczego dla zadania: „Remont pomieszczeń budynku WTZ wraz z jego rozbudową polegającą na zwiększeniu powierzchni jego zabudowy, dla osób niepełnosprawnych zlokalizowanego przy ul. Lipowej 20 w Połańcu”. Miejszem zawarcia aktu była sala konferencyjna Urzędu Miasta i Gminy w Połańcu.

Umowę podpisał Burmistrz Miasta i Gminy Połaniec – Jacek Tarnowski w obecności zastępcy burmistrza – Romana Adamczaka, skarbnik – Małgorzaty Żugaj, radnej – Joanny Witek, kierownik WTZ – Bogumiły Pasek oraz podopiecznych i pracowników placówki.

Wykonawca zobowiązał się m.in. do:

- Uzyskania materiałów do projektowania wraz z opracowaniem map do celów projektowych;
- Wykonania projektów budowlanych i wykonawczych zgodnych z wymogami SIWZ;
- Uzyskania wszystkich decyzji, uzgodnień, opinii, raportów, ocen, ekspertyz itp. Niezbędnych dla zatwierdzenia w/w dokumentacji, w tym również uzgodnienia branżowe;
- Przygotowanie i wystąpienie o warunki techniczne infrastruktury – dostaw mediów i zjazdów drogowych;

- Wykonanie audytu energetycznego budynków oraz audytu efektywności energetycznej wraz z określeniem efektu ekologicznego;
- Przygotowanie i złożenie wniosku o uzyskanie zgłoszenia budowy/pozwolenia na budowę wraz z wszelkimi niezbędnymi materiałami do Starostwa Powiatowego w Staszowie oraz uzyskanie zgłoszenia budowy/pozwolenia na budowę;
- Opracowanie przedmiarów robót;
- Opracowanie kosztorysów inwestorskich;
- Opracowanie specyfikacji technicznych wykonania i odbioru robót (ew. aktualizacja).

Termin realizacji zadania wyznaczono do dnia 3.09.2018 roku.

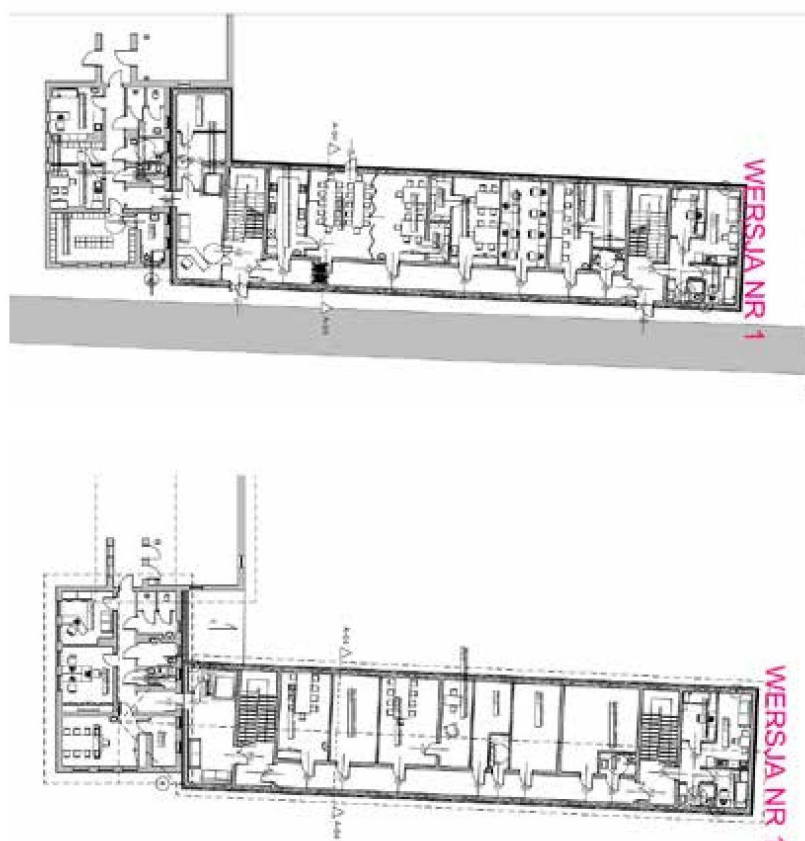
Kwota zadania to: 77 490,00 zł brutto.

Pracownie mieszczące się w pomieszczeniach obecnego budynku o powierzchni 309,60 m² są zbyt małe w stosunku do potrzeb uczestników, brakuje dodatkowych pracowni gdzie mogliby doskonalić swoje umiejętności. Dlatego dla podopiecznych zwiększenie powierzchni, a tym samym powstanie nowych pracowni jest priorytetową sprawą.

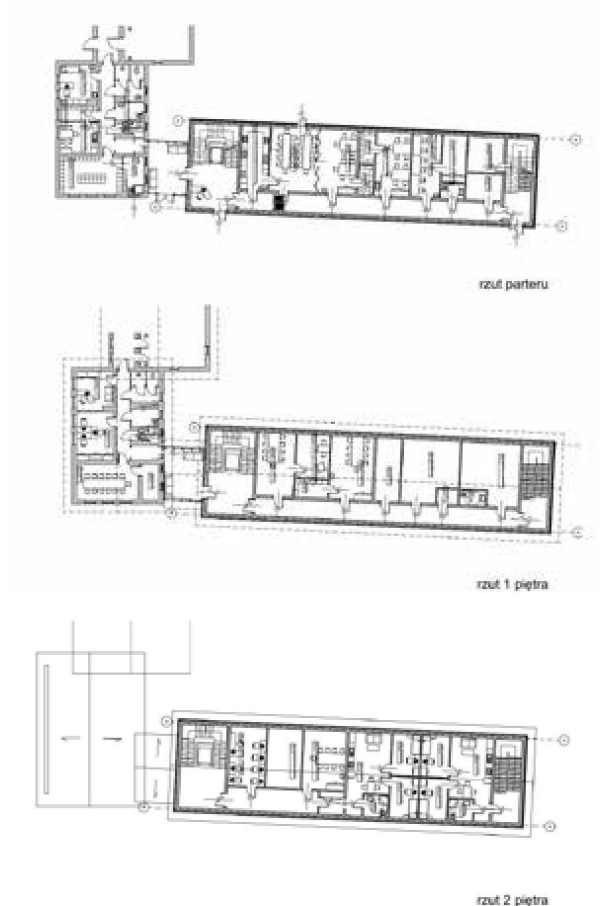
W związku z rozbudową i użytkowaniem nowej powierzchni użytkowej planuje się także zwiększenie liczby uczestników Warsztatu Terapii Zajęciowej oraz przyjęcie do placówki dodatkowych osób niepełnosprawnych. Sfinalizowanie zadania, o które zabiegano począwszy od lokalizacji poprzez zewnętrzne dofinansowanie to wielka radość dla podopiecznych placówki, którzy podczas spotkań dopytywali o najmniejsze szczegóły. Zwiększeniem spotkań były brawa uczestników placówki i podziękowania w stronę samorządu za wsparcie i dostrzeganie potrzeb podopiecznych.

Ruszył proces tworzenia projektu budowlanego (z uwzględnieniem sugestii i wskazówek WTZ), a następnie uzyskania pozwolenia na rozbudowę polegającą na dobudowie powierzchni użytkowej – nowych, obszernych możliwości lokalowych

PIERWSZA KONCEPCJA



DRUGA KONCEPCJA



TRZECIA KONCEPCJA



BARDZO DOBRA WIADOMOŚĆ DLA MIESZKAŃCÓW GMINY POŁANIEC, OLEŚNICA I ŁUBNICE.

W TROSCE O CZYSTE POWIETRZE – PODPISANIE UMOWY NA DOTACJĘ W SPRAWIE WSPÓLNEJ REALIZACJI PROJEKTU TRZECH GMIN

9 kwietnia 2018 roku w Urzędzie Miasta i Gminy Połaniec podpisana została umowa na dofinansowanie projektu w ramach konkursu z działania „Wytwarzanie i dystrybucja energii pochodzącej ze źródeł odnawialnych – projekty parasolowe”.

Pieniądze na montaż instalacji OZE w prywatnych domach mieszkańców, którzy wcześniej zgłaszali swój akces do takiego przedsięwzięcia, trafią do Połanicy (dla mieszkańców gmin Połaniec, Oleśnica i Łubnice). Liderem partnerstwa ustanowiono Gminę Połaniec, która będzie działała na rzecz i w imieniu partnerów w zakresie przygotowania oraz późniejszej wspólnej realizacji projektu. W ramach konkursu jednostki samorządu terytorialnego ubiegały się o wsparcie na projekty związane z zakupem urządzeń czy budową infrastruktury, służących do wytwarzania energii elektrycznej i ciepłej ze źródeł odnawialnych.

Przedmiotem projektu w partnerstwie trzech gmin było wystąpienie się przez gminy o dotację dla swoich mieszkańców na instalację Odnawialnych Źródeł Energii, w tym instalacje fotowoltaiczne, kolektory słoneczne. Jest wielu mieszkańców, którzy złożyli deklarację i podpisali umowy, a teraz czekają na dalszy etap realizacji przedsięwzięcia. Połączenie oszczędności dla



kieszeni, zdrowszego powietrza i niewyczerpalnej energii jest marzeniem każdego. Właśnie przed mieszkańcami otworzyła się taka możliwość, z której chcą skorzystać, a gminy mogły w ten sposób pomóc. Zawarte porozumienie w dużej mierze zwiększyło szanse na pozyskanie środków finansowych na potrzeby realizacji wspólnego projektu – dającego czystsze powietrze dla nas wszystkich i oszczędności dla odbiorców. Po stronie Województwa Świętokrzyskiego umowę podpisał marszałek – Adam Jarubas oraz obecny na uroczystym podpisaniu aktu umowy w Połaniecu członek Zarządu Województwa Marek Szczepanik. Po stronie Gminy Połaniec jako beneficjenta umowę o dofinansowanie zawarł Burmistrz – Jacek Tarnowski. **Całkowita wartość projektu wynosi 5 609.203,47 zł brutto.**

to, współfinansowanie UE to kwota 2 995 283,40 zł brutto.

W spotkaniu uczestniczyli: członek Zarządu Województwa – Marek Szczepanik, radna sejmiku województwa świętokrzyskiego – Ewelina Bień, Burmistrz Miasta i Gminy Połaniec – Jacek Tarnowski, Wójt Gminy Oleśnica – Leszek Juda, Sekretarz Gminy Łubnice – Leszek Ziółek, Przewodniczący Rady Miejskiej w Połaniecu – Stanisław Lolo, radni, sołtysi, kierownicy, pracownicy magistratów, mieszkańcy gmin.

Przedmiotem projektu jest wdrożenie solarnych systemów grzewczych (236 szt.) oraz instalacji fotowoltaicznych (189 szt.) do produkcji energii elektrycznej w Gminie Połaniec (lider projektu), Oleśnica i Łubnice (partnerzy projektu).

→ GMINA POŁANIEC:

109 instalacji fotowoltaicznych (1 008 097,80 zł), 69 instalacji kolektorów słonecznych (367 294,80 zł)

→ GMINA OLEŚNICA:

36 instalacji fotowoltaicznych (316 371,60 zł), 85 instalacji kolektorów słonecznych (443 574,00 zł)

→ GMINA ŁUBNICE:

44 instalacji fotowoltaicznych (418 221,60 zł), 82 instalacji kolektorów słonecznych (441 723,60 zł)

Ogłoszenie przetargu na realizację zadania nastąpi w przeciągu najbliższych dni. Termin realizacji przewidziany jest do końca bieżącego roku.

Docelowo efektem projektu będzie zmniejszenie zapotrzebowania na energię wytwarzaną z bieżącego źródła ciepła, przy produkcji której powstają

zanieczyszczenia powietrza w postaci szkodliwych substancji oraz umożliwienie wytwarzania ciepłej wody użytkowej na potrzeby gospodarstw domowych.

Dzięki wytwarzaniu energii ze źródeł odnawialnych emitujemy do atmosfery mniej dwutlenku węgla, przy czym jest nie tylko bardziej ekologicznie, ale także dużo bardziej oszczędnie. Korzystając z nowoczesnych technologii mamy dużo mniejsze rachunki za prąd i ciepło. Odnawialne źródła energii w korzystny sposób wpływają zatem na nasze środowisko i jest to zdecydowanie największy plus ich wykorzystywania we własnym domu, ale nie można zapomnieć o innej wielkiej zaletie – oszczędności, czyli niższych rachunkach, które wynikać będą z korzystania z paneli fotowoltaicznych czy kolektorów solarnych.



W KIERUNKU ROZWOJU DZIECI I MŁODZIEŻY - Poprawa warunków edukacyjnych w szkołach

Edukacja, dbanie o zapewnienie odpowiednich warunków kształcenia wpisuje się w lokalną strategię działania każdej jednostki terytorialnej. Zazwyczaj wszelkie działania gminy w sferze edukacji są działaniami długofalowymi, z których korzysta wiele pokoleń poczynając od dzieci poprzez nauczycieli, samorząd jak i rodziców.

Dlatego też, dbając o to by placówki oświatowe mogły zapewnić jak najlepsze warunki dla dzieci i młodzieży mogących poszczycić się następnie wysokimi wynikami w nauce, samorząd robi wszystko by realizować zadania oświatowe.

W związku z tym złożony został wniosek o dofinansowanie na projekt pn. „Podniesienia jakości kształcenia poprzez poprawę warunków infrastruktury edukacyjnej wraz z zakupem niezbędnego wyposażenia w placówkach oświatowych na tere-

nie Gminy Połaniec”. Remont obejmie Szkołę Podstawową im. Tadeusza Kościuszki w Połaniecu przy ul. Żapniowskiej 1 oraz Zespół Placówek Oświatowych w Ruszycy przy ul. Szkolnej 2.

Zakres prac obejmować ma:

- wykonanie wewnętrznych instalacji elektrycznych,
- wykonanie instalacji teletechnicznych,
- wykonanie instalacji niskoprądowych
- wykonanie instalacji wodno-kanalizacyjnych
- roboty odtworzeniowe.

Przewidywany termin realizacji prac to 23.06.2018 – 31.08.2018 tak by nie zakłócać funkcjonowania szkół podczas roku szkolnego.

Na realizację zadania Gmina Połaniec stara się o pozyskanie dofinansowania z Urzędu Marszałkowskiego.

Na tym jednak zadanie się nie kończy bowiem w ramach zadania planowane jest również wyposażenie pracowni szkolnych, wyposażenie ogrodu botanicznego czy zakup komputerów (81 szt.).

W nowy sprzęt zaopatrzone będą:

- pracownia matematyczna (zakupione będzie m.in.: tablica interaktywna, ławki czy krzesła)
- pracownia fizyczna (m.in. aparat cyfrowy, maszyna elektrostatyczna, kompas, termometry, multimetr (12 szt.), stół laboratoryjny (2 szt.))
- pracownia chemiczna (m.in. wózek laboratoryjny, metale i ich stopy, zestaw odczynników chemicznych, projektor multimedialny, rzutnik, aktywna półka)
- pracownia biologiczna (m.in. tablica interaktywna, projektor multimedialny, mikroskop (6 szt.), modele narządów ludzkich)
- pracownia geograficzna (m.in. telewizor, projektor multimedialny, szafy)
- pracownia języka angielskiego (m.in. tablica suchościeralna (2 szt.), telewizor, projektor multimedialny, urządzenie wielofunkcyjne).



JEST KOLEJNA ZADOWALAJĄCA INFORMACJA DLA MIESZKAŃCÓW – WŁAŚNIE PODPISANO UMOWĘ NA BUDOWĘ SIŁOWNI ZEWNĘTRZNYCH, PLACÓW ZABAW I BOISK NA TERENIE GMINY POŁANIEC

Władzom samorządowym zależy by każdy chętny mógł swobodnie korzystać z takich urządzeń stąd też pomysł by takie urządzenia każdy miał w zasięgu ręki – dlatego też siłownie zewnętrzne wybudowane będą w każdym sołectwie Gminy Połaniec.

W realizacji tego zadania nieocenioną pomoc przyniosły dwa połanieckie stowarzyszenia: Stowarzyszenie Aktywności Lokalnej „Bez Granic” oraz Towarzystwo Kościuszkowskie w Połaniu, które otrzymały dofinansowanie na ten cel ze środków Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014–2020 w łącznej wysokości ponad 355 tys. zł. Do 09.03.2018 r. można było składać oferty na wykonanie zadania. Do udziału w postępowaniu przetargowym podeszły 4 firmy.



Zwycięzcą została firma **MAGIC GARDE Sp. z o.o. z Pakości**, która złożyła najkorzystniejszą ofertę. Budowa siłowni zewnętrznych, placów zabaw i boisk rozpocznie się już niebawem, a jako sfinalizowanie przygotowań do rozpoczęcia prac traktować można podpisanie umowy w dniu 18.04.2018 r. Obecni na tym wydarzeniu byli m.in.

władze wyżej wymienionych stowarzyszeń oraz sołtysi.

Prace nad realizacją zadania podzielone zostały na trzy etapy – najdłuższy zakończony ma być w październiku tego roku, natomiast pierwsze siłownie mają powstać już w sierpniu.

Na powstanie siłowni wszyscy czekamy z niecierpliwością, tym bardziej,

że będą one ogólnodostępne, a korzystanie z nich jest bezpłatne.

→ W SOŁECTWACH...

W założeniu jest, aby mieszkańcy każdej miejscowości w gminie Połaniec również posiadali dostęp do zestawu ćwiczeń na powietrzu u siebie, na miejscu. Dlatego też samorząd, przy współudziale dwóch połanieckich stowarzyszeń: Stowarzyszenia Aktywności Lokalnej „Bez Granic” w Połaniu oraz Towarzystwa Kościuszkowskiego w Połaniu, które otrzymały dofinansowanie na ten cel ze środków Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014–2020 w łącznej wysokości ponad 355 tys. zł, wspólnie podejmują działania, aby zrealizować tę zgłaszaną, ale i wyczekiwaną przez mieszkańców inwestycję. Obecnie trwa procedura wyboru wykonawcy zadania. Termin realizacji przedmiotu zamówienia, w zależności od lokalizacji, określany jest na sierpień – październik br.

→ DODATKOWO W MIEŚCIE...

W ramach tego zadania powstaną także kolejne obiekty w mieście, a mianowicie siłownia na ul. Kościuszki, Os. Północ i Os. Południe, „street workout” przy ul. Kr. Jadwigi, a ponadto boisko w Łęgu i Brzozowej, boisko i plac zabaw w Ruszycy (Przychody), mini plac zabaw w Ruszycy – obok świetlicy, a także przeprowadzona zostanie modernizacja placu zabaw w Ruszycy przy szkole. Każdy obiekt będzie posiadał bezpieczne i skłaniające do aktywnego trybu życia urządzenia.

Projekt przewiduje, by nowe lokalizacje nie tylko uzupełniały już istniejące place fitness, ale też sukcesywnie zostały utworzone w nowych miejscach, we wszystkich miejscowościach na terenie Miasta i Gminy Połaniec. Siłownie i place zabaw będą ogólnodostępne, korzystać z nich będą mogli wszyscy mieszkańcy oraz turyści nieodpłatnie.

Podsumowanie konkursów przedmiotowych klas gimnazjalnych



17 kwietnia 2018 roku w Kielcach odbyła się uroczysta wojewódzka gala podsumowania konkursów przedmiotowych dla uczniów dotychczasowych gimnazjów oraz klas dotychczasowych gimnazjów prowadzonych w szkołach innego typu województwa świętokrzyskiego organizowanych w roku szkolnym 2017/2018 przez Świętokrzyskiego Kuratora Oświaty.

W sali OMEGA w Centrum Targowym w Kielcach zgromadzili się laureaci konkursów przedmiotowych, nauczyciele, rodzice i dyrektorzy szkół oraz zaproszeni goście. Celem uroczystej gali było uhonorowanie laureatów konkursów przedmiotowych oraz podziękowanie nauczycielom za znaczące osiągnięcia w pracy z uczniem zdolnym. W gronie uczniów szczególnie uzdolnionych i utalentowanych z województwa świętokrzyskiego znalazło się pięcioro uczniów z oddzia-

łów gimnazjalnych Szkoły Podstawowej im. Tadeusza Kościuszki w Połaniu.

Otrzymali oni dyplomy i medale laureatów z rąk Świętokrzyskiego Kuratora Oświaty Pana Kazimierza Mądzika. Każdy z laureatów otrzymał też pamiątkowe serce z piernika z okazji obchodzonego w tym roku 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości. Galę rozpoczęła uroczystość wręczenia przez Kuratora Oświaty dyplomów, stypendystom ministra właściwego do spraw oświaty i wychowania za wybitne osiągnięcia edukacyjne w roku szkolnym 2016/2017 z województwa świętokrzyskiego. Jednym z nich był uczeń naszej szkoły, uczeń klasy 3 **Krzysztof Wójcik**. Nasi tegoroczni laureaci to:

- **Dominika Kwiatkowska**, uczennica klasy 3D uzyskała tytuł laureatki XV Wojewódzkiego Konkursu Biologicznego (opiekun – p. **Ewa Kopacz**);
- **Amelia Switek**, uczennica klasy 3B uzyskała tytuł laureatki XV Wojewódzkiego Konkursu Biologicznego (opiekun – p. **Ewa Kopacz**);
- **Krzysztof Wójcik**, uczeń klasy 3A uzyskał tytuł laureata XV Wojewódzkiego Konkursu Chemicznego

go (opiekun – p. **Agnieszka Gil - Przewoźniak**);

- **Natalia Łygan**, uczennica klasy 3B uzyskała tytuł laureatki XVI Wojewódzkiego Konkursu Fizycznego (opiekun – p. **Małgorzata Głocka**);
- **Krzystian Yasin**, uczeń klasy 3A uzyskał tytuł laureata XV Wojewódzkiego Konkursu Języka Rosyjskiego (opiekun – p. **Wiesława Trojanowska**).

W sumie wręczono ponad 250 dyplomów laureatów i pamiątkowych medali, zapewniających najzdolniejszym uczniom obok prestiżu także miejsce w dowolnie wybranej szkole ponadgimnazjalnej. Bez ciężkiej pracy, poświęcenia i ambicji nie byłoby tych sukcesów. Cieszymy się, że uczniowie naszego gimnazjum po raz kolejny z rzędu mogli dostąpić tego zaszczytu.

Informując o sukcesach naszych laureatów, nie sposób pominąć wysokich wyników uczniów, którzy zdobyli tytuł finalisty konkursów przedmiotowych:

- **Krzysztof Wójcik** z klasy 3A – finalista XV Wojewódzkiego Konkursu Historycznego (opiekun – p. **Dominika Mikoda**);
- **Artur Bugaj** z klasy 3B – finalista XV Wojewódzkiego Konkursu Historycznego (opiekun – p. **Urszula Mantorska - Skowron**);
- **Joanna Kurzeja** z klasy 3D – finalistka XVI Wojewódzkiego Konkursu Fizycznego (opiekun – p. **Małgorzata Głocka**);
- **Julia Szydłowska** z klasy 2A – finalistka XV Wojewódzkiego Konkursu Biologicznego (opiekun – p. **Ewa Kopacz**);
- **Dominika Kwiatkowska** z klasy 3D – finalistka XV Wojewódzkiego Konkursu Chemicznego (opiekun – p. **Stanisław Pazdro**).

Serdecznie gratulujemy uczniom, nauczycielom i rodzicom. Życzymy dalszych sukcesów

DR IVAN KARPOV ZACHWYCONY POŁAŃCEM

29 marca 2018 roku wizytę u burmistrza Miasta i Gminy Połaniec – Jacka Tarnowskiego złożył dr Ivan Karpov, repatriant z Rosji, z Irkucka.

Do kraju swoich przodków wrócił w 2014 roku, do miejsca w którym urodził się Jego prapradziadek Władysław Dalmata. Jak sam mówił, Połaniec zrobił na Nim ogromne wrażenie. Z wielką uwagą śledzi jak miasto się rozwija i pięknieje z dnia na dzień. Tutaj

w Połaniu obecnie mieszkają rodzice pana Ivana. Podczas wizyty pan Ivan Karpov wyszedł z piękną inicjatywą w kierunku młodzieży wykazującej wybitne osiągnięcia i chęć docenienia osiągnięć edukacyjnych. Za wytrwałą pracę, systematyczną naukę z wysokimi wynikami w przedmiotach ścisłych popartą czołowymi lokatami jako nagrodę i motywację do dalszego rozwoju pan Ivan Karpov ufunduje wycieczkę do Genewy dla ucznia w wieku gimnazjalnym wykazującego wybitne osiągnięcia wraz z opiekunem.

UWIECZNIONY W POLSKIM HYMNE
NAJWIEKSZY BOHATER XIX-WIECZNEJ EUROPY
NADZIEJA POLAKÓW NA ODZYSKANIE NIEPODLEGŁOŚCI
NAPOLEON BONAPARTE
wraz z Namiotem Sztabowym Kwatery Głównej
w otoczeniu Polskich Legionistów
przyjeżdża do POŁAŃCA właśnie dla CIEBIE!

"PIERWSZY KROK DO NIEPODLEGŁOŚCI"
DNI POŁAŃCA 2018

5 MAJA 2018
SOBOTA
MUSZLA KONCERTOWA

13.00 – 13.30 Uroczystości pod Pomnikiem Tadeusza Kościuszki

16.00 – 17.00 Bitwa z udziałem wojsk okresu napoleońskiego
17.00 – 18.00 Zwiedzanie obozu historycznego i Namiotu Napoleona
18.00 – 20.00 Wspólne śpiewanie piosenek żołnierskich i patriotycznych

 **TOWARZYSTWO KOŚCIUSZKOWSKIE W POŁAŃCU** 

Spotkanie z Leszkiem Szczasnym w Miejsko-Gminnej Bibliotece Publicznej w Połańcu

W środowe słoneczne przedpołudnie, 11 kwietnia, naszą Bibliotekę odwiedził pochodzący z Raciborza Leszek Szczasny, „fotograf, podróżnik, pisarz, filozof, społecznik, artysta, politolog, rowerzysta, animator kulturalny... czyli jak to mówią: człowiek renesansu”, aby promować swoją książkę „Świat na wyciągnięcie ręki” i opowiedzieć czytelnikom o swojej pasji odkrywania świata.



Czytelnicy dopisali. Ponad czterdzieści osób, z czego większość stanowiła młodzież, wysłuchało fascynującej opowieści o podróży pana Leszka do Turcji, którą odbył jakiś czas temu. Relację z wyprawy ubarwiały niesamowite zdjęcia podróżnika wyświetlane na tablicy interaktywnej, na których uwieczniony został turecki krajobraz, architektura, zabytki i codzienne życie mieszkańców miast i wsi. Na spotkaniu można było dowiedzieć się, że globtroter odwiedził między innymi Stambuł – dawną stolicę kraju, jedyną metropolię świata znajdującą się na dwóch kontynentach: Azjatyckim i Europejskim oraz podróżował po Kapadocji – historycznej krainie, znanej z domów i świątyń wykutych w wulkanicznych skałach i niesamowitych formacji skalnych. Dotarł nad rzadko obleganą przez turystów część Wybrzeża Morza Czarnego, gdzie uwiecznił na fotografiach piękno nadmorskiego krajobrazu, spacerował także po dnie jeziora Tuz znanego z tego, że w lecie woda wysycha i pozostawia 30-centymetrową

powierzchnię soli. Często podróżował autostopem i polecał ten środek lokomocji wszystkim, którzy chcą zaoszczędzić czas i pieniądze oraz poznać bliżej mieszkańców kraju i ich zwyczaje. W ten sposób docierał do miejsc nie wymienionych na mapie i mało znanych atrakcji turystycznych regionu, gdzie nieraz musiał długo szukać sobie miejsca na noc. Rzadko zaznawał luksusu wygodnego łóżka w hotelu, często spał pod gołym niebem lub korzystał z prowizorycznego schronienia, bywał także zapraszany na noc przez tubylców. Niezwykle cenil sobie przyjazne nastawienie do obco-krajowców i życzliwość Turków, którzy go gościli, częstowali tradycyjną herbatą i karmili lokalnymi przysmakami (nawet, gdy nie był głodny). Dzięki temu bez większych przeszkód mógł poznawać tureckie zwyczaje, obrzędy religijne wyznawców islamu, mentalność mieszkańców prowincji i dużych ośrodków. Jedyną przeszkodą utrudniającą porozumiewanie się była bariera językowa. Język turecki jest trudny do opanowania,

a nie zawsze tubylcy choć w minimalnym stopniu posługiwali się językiem angielskim. Podróżnik opowiadał między innymi o życiu kobiet w Turcji. Na swojej drodze spotykał zarówno muzułmanki w tradycyjnych szatach i w chustach na głowie, jak i kobiety ubrane na wzór mody europejskiej. Zachwycił się bogactwem orientalnych przypraw, świeżych owoców i warzyw oraz bogato zdobionych przedmiotów użytkowych, którymi handlowano, w odróżnieniu od Polski, nie tylko na bazarach, ale także tam, gdzie się po prostu dało.

Z niezwykle barwnej i ciekawej opowieści zaproszonego gościa nasuwa się wniosek, że do odbywania dalekich podróży w orientalne miejsca nie trzeba mieć walizki pełnej pieniędzy. Dobrze przemyślana i zaplanowana trasa oraz gotowość na rezygnację z luksusu, jakim jest spędzenie nocy w hotelu, posiłki w restauracji i podróżowanie własnym samochodem, pozwala na znaczną redukcję kosztów wyprawy.

Na koniec pan Leszek gorąco zachęcał wszystkich do odbywania podróży, niekoniecznie jego śladem, aż do dalekich krajów. Warto zacząć od zwiedzania najbliższej okolicy i stopniowo rozbudzać swoją ciekawość światem. Często nie wiemy, jakie atrakcje turystyczne mamy pod samym nosem.

Wszystkich, którzy chcieliby więcej dowiedzieć się o wyprawie do słonecznej Turcji (i nie tylko!), odsyłamy do lektury pierwszej, i jak się niebawem okaże, nie ostatniej książki pana Szczasnego pod tytułem „Świat na wyciągnięcie ręki”. Zdradzamy bowiem, że gość naszej biblioteki kończy pisać następną relację ze swoich licznych podróży. Zapraszamy do lektury!

ZAJĘCIA Z PEDAGOGIĄ W ŚDS

W Środowiskowym Domu Samopomocy prowadzone są zajęcia pedagogiczne. Działania te są pomocne dla uczestników w rozwijaniu uzdolnień oraz zainteresowań, kompensują różne braki, korygują niewłaściwe nawyki oraz pomagają odciążać różne konflikty. Celem terapii jest przede wszystkim:

- > nauczać i usprawniać osoby z upośledzeniem umysłowym w miarę ich możliwości,
- > przezwycięzać występujące ograniczenia we własnej aktywności i porozumiewaniu się,
- > korygowanie, usprawnianie i kompensowanie zaburzonych funkcji,
- > zdobywanie umiejętności czytania, pisania, liczenia na miarę możliwości,
- > rozwijanie zainteresowań, predyspozycji oraz naturalnej aktywności,
- > kształcenie znajomości i umiejętności przestrzegania ogólnie przyjętych norm,
- > wdrożenie do uczestnictwa w różnych formach życia społecznego na równi z innymi uczestnikami.



RUCH TO ZDROWIE

Miasto i Gmina Połaniec oraz Ośrodek Sportu i Rekreacji w Połańcu zaprasza na bezpłatne zajęcia Nordic Walking.

Pierwsze kroki z kijkami pod okiem doświadczanego instruktora, praktyczne porady jak dobrać odpowiedni sprzęt oraz jak nie nabawić się kontuzji i cieszyć się aktywnym wypoczynkiem. Gwarantujemy wspólne spacerowanie, lepsze samopoczucie, radość i uśmiech na twarzy, wiele miłych chwil spędzonych na świeżym powietrzu w otoczeniu przyrody.

Zapraszamy wszystkich bez względu na wiek i sprawność fizyczną w każdą środę o 18.15 na boisko przy Szkole Podstawowej w Połańcu ul. Żapniowska 1.



FUNDACJA
CHALLENGE
EUROPE

Fundacja Challenge Europe
zaprasza do udziału w szkoleniach
i stażach zawodowych
w ramach projektu

Kwalifikacje
przyszłości!

Jesteś osobą niezatrudnioną,
powyżej 29 roku życia
i mieszkasz na terenie
województwa
świętokrzyskiego?

Podnieś swoje kwalifikacje
i zdobądź zatrudnienie otrzymując wsparcie w postaci:

- indywidualnych spotkań z doradcą zawodowym
- poradnictwa zawodowego grupowego
- szkoleń/kursów:
 - Operator – programista CNC z obsługą programu AutoCad
 - Kosztorysant robót budowlanych z obsługą programu NormaPro
 - Spawacz metodą MAG 135 z obsługą programu AutoCad
 - Instruktor fitness z podstawową obsługą komputera
 - Przewodnik PTTK z podstawową obsługą komputera z Internetem
- trzymiesięcznych staży zawodowych
- pośrednictwa pracy

ZAPROSZENIE NA BADANIA

z Projektu realizowanego przez Świętokrzyskie Centrum Onkologii
„ŻYJ ZDROWO” i „BĄDŹ ŚWIADOMA”

Zapraszamy na BEZPŁATNE badania mammograficzne dla kobiet w wieku 50-69 lat, rocznik 1949-1968, które w ciągu 24 m-cy nie miały przeprowadzonego profilaktycznego badania mammograficznego na koszt NFZ.

W tym samym czasie można wykonać badania cytologiczne. Badanie jest przeznaczone dla kobiet uprawnionych w wieku 25-59 lat, rocznik 1993-1959, które w ciągu 36 m-cy nie miały przeprowadzonego badania cytologicznego na koszt NFZ.

(Osoby, które nie mieszczą się w podanych grupach wiekowych, również mają prawo do bezpłatnych badań w ramach ubezpieczenia zdrowotnego. Muszą tylko uzyskać skierowanie na takie badania od lekarza podstawowej opieki zdrowotnej lub specjalisty.)

BEZ KOLEJKI, BEZ KŁOPOTU, BEZ SKIEROWANIA

Projekt ma na celu zwiększenie zgłaszalności, a my pomagamy, jak możemy - **Kobieta zostanie przywieziona na badania i odwiedzona do domu.**

Zapisy na badania:

Przed rejestracją proszę o przygotowanie nr PESEL w celu zweryfikowania danych do badania.

Zapisy na badania prowadzone są pod numerem telefonu: **15 865 03 03**

Żeby skorzystać z **bezpłatnego transportu** do Świętokrzyskie Centrum Onkologii w Kielcach, ul. Stefana Artwińskiego 3 na badania mammograficzne i cytologiczne, wystarczy zadzwonić pod nr telefonu **15 865 03 03 UMiG Połaniec** i zapisać się dogodny dla Pań termin wyjazdu.

Poniedziałek 8:00-14:30

Wtorek 8:00-14:30

Czwartek 8:00-17:30

Piątek 8:00-17:30

SERDECZNIE ZAPRASZAMY

Rozstrzygnięcie konkursu na opracowanie koncepcji architektonicznej Centrum Inicjatyw/Aktywności Obywatelskich

Funkcjonujące na ziemi potanieckiej organizacje pozarządowe odgrywają niezwykle ważną, nieocenioną rolę dla rozwoju lokalnej społeczności. Podmioty te realizują ważne cele społeczne, a charakterystyczną ich cechą jest wielobranżowość – prowadzą swoją działalność w różnych dziedzinach i obszarach. Najczęściej są to działania edukacyjne, ale także z zakresu kultury i sztuki czy sportu, turystyki i rekreacji. Poprzez swoje liczne działania zachęcają społeczność do aktywnego udziału w licznych realizowanych inicjatywach, a przyjezdnych gości do korzystania z walorów i uroków przyrodniczo-kulturowych, jak również atrakcji położonych na obszarze gminy.

W celu zapewnienia lepszych warunków dla funkcjonowania i rozwoju stowarzyszeń działających na terenie Miasta i Gminy Połaniec, samorząd Połanica podjął działania na rzecz utworzenia Centrum Inicjatyw Obywatelskich. Byłaby to siedziba nie tylko dla organizacji pozarządowych, które nie posiadają miejsca spotkań, ale także dla nowopowstałych grup społecznych. 11 grudnia 2017 roku Stowarzyszenie Architektów Polskich SARP, Oddział Kielce na zlecenie Miasta i Gminy Połaniec ogłosiło konkurs na opracowanie koncepcji architektonicznej Centrum Inicjatyw/ Aktywności Obywatelskich w budynku dawnej spółdzielni inwalidów wraz z zagospodarowaniem terenu przyległego, znajdującego się na dz. nr 4720 oraz części działki nr 4721 przy ul. staszowskiej w Połaniu. Konkurs zorganizowany został w formie jednoetapowego, otwartego konkursu architektonicznego, w którym uczestnicy konkursu składali prace konkursowe wraz z wymaganymi oświadczeniami.

Przedmiotem konkursu było sporządzenie koncepcji architektonicznej Centrum Inicjatyw / Aktywności Obywatelskich w budynku dawnej spółdzielni inwalidów wraz z zagospodarowaniem terenu przyległego, znajdującego się na działce nr 4720 oraz części działki nr 4721 przy ul. Staszowskiej 4 w Połaniu. Przedstawione koncepcje obejmowały rozbudowę, przebudowę i nadbudowę budynku istniejącego dawnej spółdzielni inwalidów wraz z zagospodarowaniem terenu.

Głównym celem opisywanej inicjatywy było wyłonienie koncepcji architektonicznej, najlepszej pod względem funkcjonalno – użytkowym oraz kompozycyjnym z uwzględnieniem kontek-

stu istniejącego zagospodarowania obszaru i jego otoczenia.

Ilość projektów, które przesłano na konkurs przerosła najśmielsze oczekiwania, nawet organizatorów. Do udziału w konkursie bowiem przystąpiło aż 16 pracowni architektonicznych. Wyłonienie najlepszego rozwiązania, aż z tylu koncepcji było nie lada wyzwaniem dla sądu konkursowego, który obradował 05.04. 2018 r. Skład sądu konkursowego składał się z następujących osób:

- Wojciech Głowacki (SARP O/Kielce) jako przewodniczący Sądu Konkursowego
- Wojciech Gwizdak (SARP O/Kielce)
- Grzegorz Król (SARP O/Kielce)
- Danuta Bobrowska (UMiG Połaniec)
- Artur Maj (UMiG Połaniec)
- Małgorzata Kruzel – Witek (UMiG Połaniec)

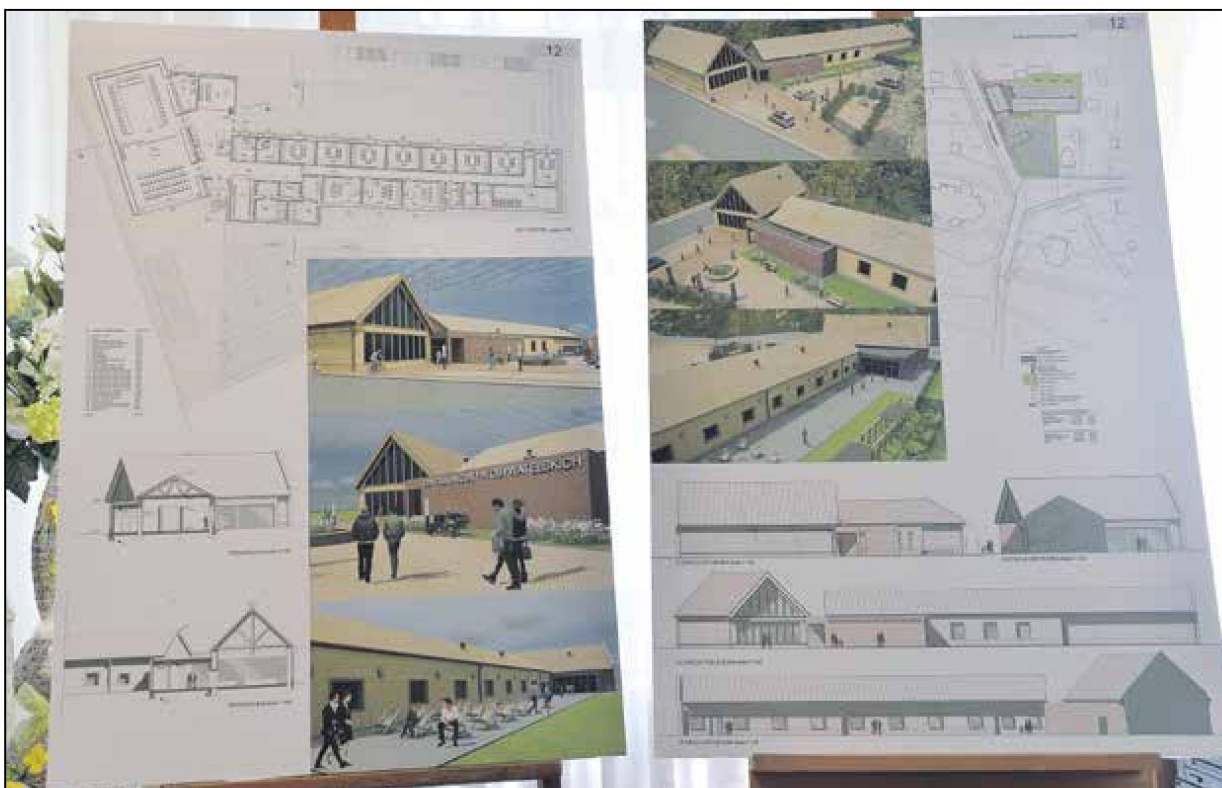
Jak twierdzą sami zainteresowani obrady sądu konkursowego nad wyłonieniem najlepszego rozwiązania trwały do późnych godzin wieczornych. Ogłoszenie wyników nastąpiło 12.04.2018 r. o godzinie 10.00 w budynku Urzędu Miasta i Gminy Połaniec w sali konferencyjnej na parterze.

Drugie miejsce w konkursie oraz nagrodę w wysokości 4 000 zł zajęła praca autorstwa pracowni architektonicznej ARCHIMENTAL S.C. Jerzy Ciba, Janusz Ochota z Bytomia.

Przyznając pierwsze miejsce zwrócono uwagę przede wszystkim na poprawnie rozwiązana funkcję w pełni zgodną z oczekiwaniami zawartymi w regulaminie konkursu oraz na czytelność i prostotę formy architektonicznej. Sąd konkursowy docenił otwarcia widokowe, szacunek do zastanej tkanki miejskiej oraz powiązanie z otaczającą zielenią. Nie umknął uwadze również fakt, że zwycięscy w swojej koncepcji świadomie nawiązali do lokalnej zabudowy historycznej, dokonane poprzez użycie cegły na elewacjach budynku.

Wystawę wszystkich prac biorących udział w konkursie można zobaczyć w Urzędzie Miasta i Gminy na parterze budynku. Wszystkim uczestnikom konkursu dziękujemy, a laureatom gratulujemy.

Przeprowadzony konkurs architektoniczny pozwolił wyłonić projekty najlepszych budynków i dostarczył wielu odpowiedzi na ten sam problem, umożliwiając tym samym wybór najlepszego rozwiązania, spośród zgłoszonych propozycji. Rozwiązania konkursowe utworzyły wiele propozycji, pozwalając ocenić złożoność problematyki konkursu i dokonać trafnego wyboru. Biorąc pod uwagę popularność jaką cieszył się konkurs widać, że efekty tak przyjętej formuły są bardzo dobre, a możliwości bardzo szerokie, co w przypadku tej inicjatywy oraz kolejnych tego typu działań podejmowanych przez Gminę Połaniec będą niezwykle pomocne przy ich realizacji.



KONKURS FOTOGRAFICZNY „UŚMIECHY POŁAŃCA”

Wiosna i Słońce poprawiają nastrój i dodają energii, w związku z czym Centrum Kultury i Sztuki w Połańcu zachęca wszystkich mieszkańców Gminy Połaniec do udziału w Konkursie fotograficznym „Uśmiechy Połańca”.

Celem konkursu jest stworzenie jedynej w swoim rodzaju „uśmiechniętej wystawy”.

Oczywiście na zwycięzców czekają zaskakująco uśmiechnięte nagrody rzeczowe.

Co trzeba zrobić by wziąć udział w konkursie:

- wykonać trzy, mega uśmiechnięte, portretowe zdjęcia,
- wywołać je w formacie 30 x 40
- dostarczyć do Centrum Kultury i Sztuki w Połańcu do 30 kwietnia
-i czekać na informację o wygranej :)



NOMINACJE DLA WOKALISTÓW Z CKIS W POŁAŃCU

W eliminacjach do Ogólnopolskiego XXVIII Międzynarodowego Festiwalu Muzyki i Tańca MAJOWA NUTKA 10 marca wzięła udział reprezentacja Centrum Kultury i Sztuki w Połańcu, dwa zespoły wokalne Wajpak i Sidus oraz dwie solistki Katarzyna Drożdżowska i Julia Kasprowicz.

Wszyscy nasi Wykonawcy otrzymali nominację, a tym samym zostali zakwalifikowani do finału wspomnianego Festiwalu. Zmagania wokalistów z całej Polski oceniało profesjonalne jury, muzycy z filhar-

monii częstochowskiej którzy podkreślili dynamiczny i charyzmatyczny charakter występów naszych wykonawców oraz ich wysoki poziom kunsztu wokalnego.

Gratulujemy i trzymamy kciuki za Finał!!

KINO „IMPRESJA” W POŁAŃCU ZE STREFĄ MAŁEGO KINOMANA

W ostatnią niedzielę kwietnia tradycyjnie zapraszamy do Strefy Małego Kinomana w Kinie „Impresja” w Połańcu.

Spotkanie z „Luisem i obcymi” zakończy się zabawą plastyczną, w której mogą wziąć udział zarówno dzieci jak i rodzice. Jak zawsze będzie sympatycznie i wesoło.

A tymczasem zachęcamy do obejrzenia fotograficznej relacji z marcowego spotkania i rodzinnej zabawy plastycznej z Jaskiniowcem w roli głównej.....



Połanieckie przedszkole stwarza warunki młodemu pokoleniu do rozwoju talentów oraz uczy postaw ekologicznych

W dniu 19 kwietnia 2018 roku na scenie połanieckiego Centrum Kultury i Sztuki odbył się XIX Przegląd Zespołów Przedszkolnych „Ekologia w wierszu i piosence”, w którym wzięło udział 8 zespołów czyli 180 przedszkolaków w wieku 5,6 lat z Miasta i Gminy Połaniec oraz Gminy Pacanów.

Impreza odbyła się pod honorowym patronatem Marszałka Województwa Świętokrzyskiego Adama Jarubasa oraz Świętokrzyskiego Kuratora Oświaty Kazimierza Mądziaka. Organizatorami przeglądu byli: Przedszkole Publiczne w Połańcu oraz Centrum Kultury i Sztuki w Połańcu. Z dużym zainteresowaniem występy oglądali zaproszeni goście: Pan Jacek Tarnowski Burmistrz Miasta i Gminy Połaniec, Pan Roman Adamczak – Wiceburmistrz Miasta i Gminy Połaniec, Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej Pan Zdzisław Kwiatkowski i Józef Cichoń, Radni Rady Miejskiej w Połańcu oraz dyrektorzy placówek oświatowych i zakładów pracy z naszej gminy.

Tematyka ekologiczna jest jednym z priorytetów w połanieckim przedszkolu. „Wszystkim nam leży na sercu jak najlepsze przygotowanie każdego przedszkolaka do dbania i szanowania przyrody” – powiedziała Anna Kaniszewska Dyrektor Przedszkola Publicznego w Połańcu.

Jako pierwsze swoją inscenizację pt. „Wielkie sprzątanie” zaprezentowały dzieci z grupy „Kotki” z Przedszkola Publicznego w Połańcu Filia nr 1. Do występu przygotowały je panie: D. Rzepka i B. Stachura. Grupa „Muchomorki” z Przedszkola Publicznego w Ruszcu zaprezentowała program artystyczny pt. „Nasza Matka Ziemia” przygotowany pod kierunkiem pań: A. Kwiatkowskiej oraz M. Urbańskiej. Następnie sceną zafundowały „Smerfy” z Przedszkola Publicznego w Połańcu Filia nr 1, przedstawiły opowieść muzyczną „Trollandia”. Dzieci przygotowały panie: J. Sałagaj oraz J.



Dąbrowska. Wychowankowie Domu Ojca Gwidona z Pacanowa „Gwidonki” zaprezentowali dwa utwory muzyczne pt.: „Powinniśmy” oraz „Dbaj o zieleni”. Dzieci zostały przygotowane pod kierunkiem pani A. Skowron-Tomaszewskiej. Duże brawa za swój występ otrzymały dzieci z grupy „Koniczynki” z Przedszkola Publicznego w Połańcu Filia nr 2 za program artystyczny „Moc jest w nas”, do występu przygotowała przedszkolaków pani M. Gad. Dzieci z grupy „Elfy” z Przedszkola Publicznego w Połańcu Filia nr 1 zaprezentowały inscenizację pt. „W krainie Elfów” przygotowaną przez panie: E. Prajs i E. Sałatę. Dzieci z Oddziału Przedszkolnego przy Publicznej Szkole Podstawowej w Połańcu zaprezentowały program artystyczny pt. „Smog to nie jest nasz kolega”. Dzieci zostały przygotowane przez panie: A. Malińską, E. Doma-gała i J. De Lucea. Program artystyczny pt. „Teleekspres – wydanie specjalne” zaprezentowała grupa „Biedronki” z Przedszkola Publicznego w Połańcu. Dzieci przygotowane zostały pod kierunkiem pań: H. Bieniek, U. Kaszuby i A. Rogóż.

Wszystkie dzieci pokazały jak dbają o przyrodę, która ma służyć każdemu z nas. Tym razem królowała tematyka smogu i czystego powietrza. Każda piosenka czy wiersz w wykonaniu najmłodszych zachwy-

cały wszystkich gości. Wspaniałe występy wszystkich przedszkolaków zostały nagrodzone gromkimi brawami przez publiczność oraz każdy uczestnik dzięki sponsorom otrzymał upominek. Gorące podziękowania należą się sponsorom imprezy którymi byli: Urząd Marszałkowski Województwa Świętokrzyskiego, Kuratorium Oświaty w Kielcach, Główny Inspektor Ochrony Środowiska, Urząd Miasta i Gminy Połaniec, Firma Polprzem, Wydawnictwo Nowa Era, Grupa Edukacyjna Mac.

Po wystęпах głos zabrał Pan Burmistrz Jacek Tarnowski – dziękując wszystkim przedszkolakom za wspaniałe występy artystyczne a opiekunom i organizatorom za ogromną pracę jaką włożyli w przygotowanie tej imprezy. Głos zabrał również Pan Zdzisław Kwiatkowski Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej w Połańcu, który składając gratulacje podkreślił szczególną atmosferę Przeglądu Ekologicznego oraz barwną tematykę występów przedszkolaków każdego roku.

Na zakończenie uroczystości pani Anna Kaniszewska Dyrektor Przedszkola Publicznego w Połańcu podziękowała wszystkim za przybycie oraz zaprosiła – już za rok – na XX Przegląd Zespołów Przedszkolnych „Ekologia w wierszu i piosence”.

/Przedszkole Publiczne w Połańcu/

MIRAŻE Z PIOTRUSIEM PANEM

200 wykonawców na scenie, 2 spektakle i 2 pełne sale publiczności to Miraże w Centrum Kultury i Sztuki w Połańcu. Tylko przez 3 tygodnie pod czujnym okiem instruktorów powstawał fenomenalny spektakl muzyczny z udziałem dzieci i młodzieży z CKiSz.

Znakomity pomysł, wielogodzinne próby, ogromne zaangażowanie występujących i instruktorów, wspaniała dekoracja, moc rekwizytów i kostiumów – to wszystko znów stało się miarą sukcesu widowiska. Motywem przewodnim była historia Piotrusia Pana i jego ponadczasowa przygoda w świecie Nibylandii. Publiczność została przeniesiona w czasy dzieciństwa, gdzie wszystko było prostsze, a magia przeplatała się z rzeczywistością. Długa podróż z Jankiem, Michałem, Wandą, Piotrusiem Panem i Dzwoneczkiem odkryła życiowe przesłanie w każdym z nas żyje dusza dziecka wystarczy tylko zamknąć oczy, uruchomić wyobraźnię i zacząć latać. Zaangażowanie i pasję tak licznej grupy dzieci i młodzieży docenił Burmistrz Miasta i Gminy Połaniec Jacek



Tarnowski, podkreślając, że każdemu z występujących należą się gratulacje i słowa uznania. Ciepłe, serdeczne podziękowania na ręce instruktorów: Marzeny Drożdżowskiej, Weroniki Koziały – Dygulskiej, Joanny Białej – Wilk i Joanny Pietras oraz wszystkich pracowników zaangażowanych w realizację przedsięwzięcia złożyła również Dyrektor CKiSz Joanna Juszczynska. Piękne jest to, że dzieci i młodzież swoją energią i pasją uwarunkowały na kulturę.... Do zobaczenia na kolejnych Mirażach.



KWIECIEŃ KABARETOWO W CKISZ W POŁAŃCU

Kabaretowo rozpoczęliśmy w Centrum Kultury i Sztuki w Połańcu pierwszy, wiosenny miesiąc. Na jednej scenie wystąpili młodzi amatorzy i doświadczeni profesjonaliści. Dwa także różne teatralno - kabaretowe spotkania połączyła ciepła, serdeczna atmosfera i niezawod-

na publiczność. W programie Kabaretu "Zakręcenie" z Padwii Narodowej prowadzonego przez Panią Dorotę Rogałą nie zabrakło dużej dawki humoru i żartobliwych scenek również z udziałem widzów. Skecze w wykonaniu "Zakręconych" rozbudziły apetyt na kolejne, takie spotkania. Dwa dni później scena

w CKiSz należała już do aktorów znanej serii spektakli pod wspólnym hasłem "Andropauza". Trzecia, tym razem arcyzabawna opowieść o tym, że prawdziwe życie zaczyna się po sześćdziesiątce pełna była śmiechu, wzruszeń i aktorskich niespodzianek. Zapraszamy serdecznie na kolejne, kulturalne wydarzenia



WYSTAWA MALARSTWA DIANY ŻARÓW

W dniach 9.04-6.05 zapraszamy do obejrzenia wystawy malarstwa Diany Żarów w Centrum Kultury i Sztuki w Połańcu. Artystka, którą inspi-ruje człowiek, przyroda i tajemnice

wszechświata już po raz drugi prezentuje swoje prace w Połańcu. Na płótnach artystki można zobaczyć uchwycone pędzlem ulotne chwile stanu duszy i marzenia na skraju ludzkiej podświadomości.





DOBRY KLIMAT DLA PRZEDSIĘBIORCÓW W GMINIE POŁANIEC PROCENTUJE. DUŻY OBIEKT PRZEMYSŁOWY POWSTAJE W POŁAŃCU **POWSTANĄ DODATKOWE MIEJSCA PRACY!**

Firma Produkcyjno – Usługowa działająca od 25 lat w gałęzi energetycznej w Polsce i zagranicą z siedzibą w Gminie Połaniec rozpoczęła budowę nowej siedziby w celu dalszego rozwoju i poszerzenia możliwości produkcyjnych

Firma ENREM POŁANIEC SP. Z O.O. Połaniec realizuje budowę siedziby poprzez budowę nowego, dużego obiektu na obszarze przemysłowym w miejscowości Zawada. Działalność firmy obejmuje obszar Polski, przez wiele lat firma dynamicznie rozwija współpracę z krajami UE. Zakres działalności - to usługi i produkcja w dziedzinie energetyki zawodowej i przemysłowej; przemysłu chemicznego i budowlanego; instalacji

ciepłowniczych i przemysłowych; badania materiałowe; ekspertyzy techniczne; technika grzewcza i sanitarna.

Zespół budynków biurowo - produkcyjno - magazynowych z zapleczem socjalnym składać się będzie z:

- budynku socjalno - biurowego o powierzchni 2900m²
- hali produkcyjnej o powierzchni 3500 m²
- budynku magazynowego 1000 m²

Zakład wyposażony będzie w obiekty infrastruktury towarzyszącej typu: garaże, wiaty, portiernia, place wewnętrzne i parkingi. Całość zabudowy zajmować ma ok. 25 000 m². Termin zakończenia inwestycji ma nastąpić z początkiem 2019 roku. Powstaną dodatkowe miejsca pracy. Jest to dobra informacja dla mieszkańców Miasta i Gminy Połaniec.



NA FINISZU PRACE PRZY BUDOWIE DRUGIEGO NOWEGO ZAKŁADU PRODUKCYJNEGO FIRMY „ALUBEST”

Prace przy budowie zakładu produkcyjnego firmy Alubest S.C. FPHU Paweł i Marcin Balawender na terenie inwestycyjnym „B1” dobiegły końca. To koniec pierwszego etapu.

Teraz czas na wyposażenie w urządzenia produkcyjne i wyposażenie obiektu. Ten etap ma być realizowany w miesiącach maj i czerwiec br. Ważne jest to, że zakład swoją produkcję planuje uruchomić w kolejnych miesiącach.

Przypomnijmy, że jest to druga firma, która zainwestowała i realizuje swoje inwestycje w Połańcu.

Teraz czas na wyposażenie w urządzenia produkcyjne i wyposażenie obiektu. Ten etap ma być realizowany w miesiącach maj i czerwiec br. Ważne jest to, że zakład swoją produkcję planuje uruchomić w kolejnych miesiącach. Przypomnijmy, że jest to druga firma, która zainwestowała i zrealizuje swoje inwestycje w Połańcu.



SALA ĆWICZEŃ W ŚRODOWISKOWYM DOMU SAMOPOMOCY W POŁAŃCU – RUCH TO ZDROWIE!

Każdy z nas wie, jak ważny jest ruch w codziennym życiu. Uczestnicy Środowiskowego Domu Samopomocy w Połańcu, dzięki wspaniałej sali ćwiczeń mają możliwość odbywania tych potrzebnych zajęć. Sala wyposażona jest w rowerki, bieżnie, atlas, stepper, orbitreki, wioślarze oraz pas wibrująco – masujący. Miło oglądać podopiecznych, podczas ćwiczeń z uśmiechami na twarzy!



Pracownia jest wyposażona w najlepszej klasy sprzęt. Uczestnicy bardzo chętnie korzystają z udostępnionych im sprzętów, pod nadzorem terapeuty. Na sali wykonują również inne ćwiczenia np. gimnastyczne.

„Lubię korzystać z sali ćwiczeń.” – mówi podopieczny

→ BIEŻNIA



Uczestnicy, którzy korzystają z bieżni doskonale podnoszą swoją wydolność i ogólną kondycję organizmu, angażując przy tym wszystkie grupy mięśni. Trening aerobowy korzystnie wpływa na płuca, mózg oraz serce uczestników.

→ ROWERKI

Uczestnicy, trenując na rowerku wzmacniają swój cały organizm.



Ich ciało staje się mocniejsze, poprawia się wydolność serca, układu immunologicznego, co wiąże się z mniejszym prawdopodobieństwem zachorowania. Dzięki jeździe na rowerku podopieczni mogą zrzucić zbędne kilogramy, a także poprawić swoje zdrowie psychiczne.



→ STEPPER



Podopieczni chętnie korzystają z tego urządzenia. Ćwiczenia na stepperze, pomagają uczestnikom wzmocnić mięśnie, poprawić ich kondycję oraz układ oddechowy – krążeniowy. Treningi te są bardzo bezpieczne dla podopiecznych, ponieważ nie obciążają stawów.

→ ORBITREKI



Uczestnicy bardzo lubią ćwiczyć na tym urządzeniu. Łączy ono w sobie zalety rowerku, bieżni oraz steppera. Angażuje ono większe grupy mięśni, wzmacnia układ oddechowy oraz poprawia krążenie

krwi. Ćwiczenia na tym urządzeniu przyczyniają się do zwiększenia masy kostnej, co pozwala w przyszłości uniknąć osteoporozy, pozwalają także na zrzucenie zbędnych kilogramów.

→ MASAŻER (PAS MASUJĄCO – WIBRACYJNY)



Uczestnicy używając pasa: poprawiają krążenie, podnoszą temperaturę ciała oraz dotleniają część ciała, na którą pas zostaje założony. Pas działa jak masaż, niwelując tkankę tłuszczową oraz za pomocą wibracji napinając i rozluźniając mięśnie.

„Bardzo dobrze wpływają na mnie ćwiczenia na sali ćwiczeń, czuję się pełną energii.” – relacjonuje uczestniczka

→ ATLAS

Podopieczni na atlasie ćwiczą przede wszystkim wszystkie mięśnie, pracując nad ich wzmocnieniem. Ćwiczenia dostosowane są indywidualnie do każdego uczestnika. Nad poprawnym wykonywaniem powtórzeń czuwa wykwalifikowany terapeuta.



→ WIOŚLARZ



Podopieczni używający wioślarza skupiają się na ćwiczeniach mięśni górnej części ciała. Dzięki tym ćwiczeniom poprawia się ogólna wydolność organizmu, układu krążenia, a także zostaje przyspieszona przemiana materii. Główną zaletą dla uczestników ŚDS w wioślarzu jest to, że nie obciąża on stawów. Jest bardzo dobrym ćwiczeniem na ból karku.

→ MATERACE



Uczestnicy, wykonują na matach ćwiczenia pod nadzorem terapeuty. Dzięki nim gimnastyka jest bezpieczniejsza i wygodniejsza dla ciała podopiecznych. Wykorzystywane są do rehabilitacji, treningów, ćwiczeń rozciągających oraz odpoczynku.

→ DRABINKI



Podopieczni używają drabinek do ćwiczeń rozciągających i korekcyjnych. Pomagają im one w utrzymaniu równowagi oraz ułatwiają powrót do lepszej formy.

„Ćwiczenia dodają mi siły! Lubię mieć tu zajęcia” – opowiada uczestnik.

DNI POŁAŃCA 2018

224. rocznica ogłoszenia Uniwersału Połanieckiego

Dla upamiętnienia rocznicy ważnego, historycznego wydarzenia co roku w maju obchodzone jest w Połaniu święto miasta. To jedna z większych imprez plenerowych w regionie, w której od lat bierze udział mnóstwo ludzi. Dni Połania to szeroki wachlarz atrakcji i zabawa na najwyższym poziomie.

Organizatorzy: Burmistrz Miasta i Gminy Połaniec, Rada Miejska i Centrum Kultury i Sztuki w Połaniu zapraszają na obchody 224. rocznicy ogłoszenia Uniwersału Połanieckiego, które w tym roku przypadają w dniach 4 - 12 maja. Święto miasta rozpocznie się muzycznie, 4 maja o godz. 19.00 na Placu Uniwersału Połanieckiego wystąpi gwiazda Pierwszej Interaktywnej Telewizji Szlagierowej - Paweł Gołdecki. 5 maja o godz. 11.00 wystartują uczestnicy Biegu Kościuszkowskiego i Marszu Nordic Walking zorganizowa-

nego przez Running Połaniec. Tego samego dnia o godz. 16.00 na placu muszli koncertowej w Połaniu Towarzystwo Kościuszkowskie przygotuje Obóz Historyczny Wojsk Kościuszkowskich i Napoleonów. Na uroczystości związane z 224. rocznicą ogłoszenia Uniwersału Połanieckiego organizatorzy zapraszają w niedzielę 6 maja. W programie między innymi: uroczysta Sesja Rady Miejskiej w CKiSz, złożenie kwiatów pod pomnikiem Tadeusza Kościuszki, uroczysta msza święta na Kopcu Kościuszkowskim, prezentacja artystyczna "Przed-szkolaki i Kościuszkowski" oraz występ Zespołu Pieśni i Tańca "Wierna Rzeka".

W dniach 7 - 12 maja placówki, instytucje i stowarzyszenia z terenu Miasta i Gminy Połaniec wspierające organizację Dni Połania przygotowały liczne działania kulturalne, historyczne i sportowe m.in. Wystawę Kościuszkowską, Uczniowski Bieg Kościuszkowski, II Rodzinny Bieg Przedszkolaków "Biegiem dróżką za Kościuszką", III Rajd Rowerowy "Śladami Kościuszki", Dni Otwarte ŚDS pod hasłem "Tylko w Po-

łaniu", Turniej Piłki Nożnej Oldboy's o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Połaniec. Dni Połania zakończą się 12 maja KONCERTEM FINAŁOWYM na muszli koncertowej, gdzie o ciekawy, różnorodny program zadbało Centrum Kultury i Sztuki w Połaniu. Startujemy o godz. 15.00 zapraszając całe rodziny do Pikniku Rodzinnego pełnego gier i zabaw podwórkowych dla dzieci i dorosłych, animacji i wspaniałej zabawy. W programie między innymi: "Rodzinny Labirynt", warsztaty artystyczne, taneczne, studio tatuażu i malowania oraz bajkowe postaci. Tego dnia nie zabraknie muzyki. Będzie rockowo, disco polowo, klasycznie i po góralsku. Wystąpi: MILANO, ZBÓJE, VIOLIN & LASER SHOW Z MAESTRO CHIVES. Gwiazdą wieczoru będzie ZESPÓŁ VIDEO. Organizatorzy przewidzieli również dodatkowe atrakcje i niespodzianki. Wśród nich VIII Jarmark Połaniecki, prezentacja motocykli Klubu Motocyklowego Rain Riders i starych samochodów, wesołe miasteczko i kolorowe stragany. Serdecznie zapraszamy.

ORGANIZATORZY:

Miasto i Gmina Połaniec, Centrum Kultury i Sztuki w Połaniu, Przedsiębiorstwo Publiczne w Połaniu, Towarzystwo Kościuszkowskie w Połaniu

SERDECZNIE ZAPRASZAJĄ wszystkich chętnych do udziału w

II RODZINNYM BIEGU PRZEDSZKOLNYM

który odbędzie się w ramach „Dni Połania 2018” pod hasłem:

„BIEGIEM DRÓŻKĄ ZA KOŚCIUSZKĄ”

09.05.2018 r. - środa

start - godz. 16.30 na leśnej dróżce przy basenie

BIEGAMY - POMAGAMY CHOREMU NAUCZYCIELOWI PANU DARKOWI

PROGRAM BIEGÓW:

16.30 wesoła rozgrzewka

16.45 Start drużyn wg kolejności. Każda drużyna na wyznaczonej trasie musi zaliczyć 4 punkty zadaniowe, gdzie trzeba będzie wykazać się sprawnością fizyczną i historyczną wiedzą o Połaniu. Trasa - ok. 1 km - przebiegać będzie leśną dróżką w okolicach Kopca Kościuszkowskiego.

19.00 Zakończenie biegu na Kopcu Kościuszkowskim - wręczenie nagród i dyplomów. Wspólna zabawa przy ognisku. Regulamin biegu oraz karty zgłoszenia będą dostępne w sekretariacie przedszkola oraz na stronie www.przedszkola.polaniec.pl

BURMISTRZ MIASTA I GMINY POŁANIEC, RADA MIEJSKA
CENTRUM KULTURY I SZTUKI

12 maja 2018

zapraszają na

DNI POŁAŃCA

224. ROCZNICA OGŁOSZENIA UNIERSAŁU POŁANIECKIEGO

KONCERT FINAŁOWY

MUSZLA KONCERTOWA

15.00 - CKiSz na start

15.30 - Piknik Rodzinny a w nim:

- gry i zabawy podwórkowe dla dzieci i dorosłych
- interaktywny program "Rodzinny Labirynt"
- warsztaty artystyczne i taneczne
- Studio Tatuażu i Malowania

18.00 - wręczenie nagród za udział w imprezach towarzyszących

18.30 - ZESPÓŁ MILANO

20.30 - GWIAZDA WIECZORU - ZESPÓŁ VIDEO

22.00 - VIOLIN & LASER SHOW z MAESTRO CHIVES

22.30 - ZESPÓŁ ZBÓJE

23.30 - VIOLIN & LASER SHOW

Ponad to:

13.00 - Turniej Piłki Nożnej Oldboy's z okazji 70 - lecia Klubu „Czarni Połaniec” o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Połaniec - stadion MKS "Czarni - Połaniec"

14.00 - VIII Majowy Jarmark Połaniecki

14.30 - Przejazd ulicami i prezentacja motocykli Klubu Motocyklowego Rain Riders oraz starych samochodów

- Wesołe Miasteczko
- Bajkowe Postacie

godz. 20.30 VIDEO

godz. 18.30 MILANO

godz. 22.30 Zbóje

godz. 22.00 VIOLIN & LASER SHOW

PATRONAT HONOROWY: MARIAGALLA WIECZOROWA PRZEDSZKOLAKÓW Adam Jankowski

PATRONAT MEDIALNY: RADIO KIELCE, TVP3 KIELCE, TYGODNIK KRAJOWY, APP, WIEŚNIAK

BURMISTRZ MIASTA I GMINY POŁANIEC, RADA MIEJSKA
CENTRUM KULTURY I SZTUKI

4 - 12 maja 2018

zapraszają na

DNI POŁAŃCA

224. ROCZNICA OGŁOSZENIA UNIERSAŁU POŁANIECKIEGO

4 maja
Plac Uniwersału Połanieckiego

19.00 - KONCERT PAWŁA GOŁECKIEGO

5 maja
Muszla Koncertowa w Połaniu

Obóz historyczny Wojsk Kościuszkowskich i Napoleonów

11.00 - Bieg Kościuszkowski i Marsz Nordic Walking

- start boisko SP w Połaniu

6 maja
Zalew Zrebin

7.00 - Zawody Splawikowo - Gruntowe

Centrum Kultury i Sztuki w Połaniu

9.30 - Uroczysta Sesja Rady Miejskiej

- złożenie kwiatów pod pomnikiem T. Kościuszki

Kopiec Kościuszkowski

12.00 - Uroczysta Msza Święta

- Przedszkolaki i Kościuszkowski
- ZESPÓŁ PIEŚNI I TAŃCA "WIERNA RZKA"

6 maja
godz. 12.00

7 maja

10.30 - Uczniowski Bieg Kościuszkowski

- start SP w Połaniu

8 maja

9.00 - III Rajd Rowerowy "Śladami Kościuszki"

- start ZPO w Ruszczy

9 maja

12.00 - Dni Otwarte ŚDS pod hasłem "Tylko w Połaniu"

16.30 - II Rodzinny Bieg Przedszkolaków "Biegiem dróżką za Kościuszką"

Ponad to:

- wystawa Kościuszkowska MGBP w Połaniu
- lekcje historii w terenie dla przedszkolaków
- cykl działań poświęconych T. Kościuszkowi w dniach 7 - 12 maja w SP w Połaniu

12 maja godz. 15.00

KONCERT FINAŁOWY DNI POŁAŃCA - MUSZLA KONCERTOWA W POŁAŃCU

4 maja godz. 19.00 Paweł Gołdecki

6 maja godz. 12.00

PATRONAT HONOROWY: MARIAGALLA WIECZOROWA PRZEDSZKOLAKÓW Adam Jankowski

PATRONAT MEDIALNY: RADIO KIELCE, TVP3 KIELCE, TYGODNIK KRAJOWY, APP, WIEŚNIAK